RFr
905
Rem

RECD JAN 23 1978

Le Rempart

12ième année No 2 le 20 février, 1978 30¢

WINDSOR PUBLIC LIBRARY
850 AVENUE OUELLETTE
WINDSOR, ONT. N9A 4M9

Semaine Française dans le sud-ouest

La francophonie en fête

Au début de chaque année un évènement important rallie les énergies, les talents et la fierté des francophones de la région: la Semaine Française.

Comme par les années passées, un sous-comité de l'A.C.F.O. s'occupe de l'organisation de cette semaine de festivités. Mme Johanne Bounsall, Mme Annette Drouillard et M. François Lacanal sont les personnes du comité organisateur 1978. Les préparatifs ayant commencé assez tard, les membres de ce comité doivent prendre les bouchées doubles. Mais ils semblent satisfaits de la réponse et la collaboration des associations et des individus.

Des activités de toutes sortes; concours, concert vocal et instrumental, expo-talents, partie de cartes, déjeuner communautaire, exposition et vente de livres et de disques, souper, disco-rock, spectacle de marionnettes, tournoi sportif et Cave à vin sont au programme. Ces évènements diversifiés sont parrainés par l'A.E.F.O., l'Alliance Française, C.B. E.F., le Collège St Clair, les Services Cana, le département de français de l'Université de Windsor, la F.F.C.F., Framcom. les éditions Leméac, le Richelieu, la St Jean Baptiste, le centre culturel Tournesol et l'U.C.F.O.

La période s'étendant du 27 janvier au 5 février est officiellement reconnue cette année comme la 'Semaine Française' du sud-ouest.

Message du président d'honneur de la Semaine Française M. René G. Bisnaire

La semaine française est organisée pour plusieurs raisons dont quelques unes sont d'offrir à la population francophone l'occasion de fraterniser, de se côtoyer, de se rassembler et de jouir de soirées culturelles, et en français bien sûr!

Il me semble tout de même qu'au delà de la fraternisation il y a aussi le fait que nous voulons faire connaître notre langue et notre culture, que nous voulons les afficher publiquement et prendre notre juste place au soleil. Il est bon de se valoriser et de prendre des bains de soleil. Cela donne un certain élan et le bon Dieu sait que la francophonie du sud-ouest a besoin d'un superbe élan si nous ne voulons pas voir notre moyen d'expression se désintégrer pour alors finir avec un bilinguisme étriqué. Nous vivons dans une période où nous avons plus besoin d'encouragement que de désillusions mais nous n'avons rien à gagner à nous fermer les yeux sur la réalité. Certains Franco-Ontariens réussissent à entrevoir sous les lambeaux passé lourd de frustations et derrière le rideau d'un présent parfois déconcertant, une réalité qui soit bien la leur, mais un très grand nombre, hélas, sombre indifférent dans la médiocrité de l'inconscience. Heureusement tous les francophones ne sont pas à vendre bien qu'ils soient très sollicités de toutes parts.

Cela dit, je m'empresse de vous encourager à participer à quelques événements de la semaine française et de vous servir de cette semaine comme tremplin pour prendre un essor propre à faire honneur à toute la communauté.

N'oublions pas de faire participer les enfants. Comme vous le savez il y a bien des raisons pour nous d'être fiers de la génération qui monte, cette génération qui grandit dans un monde à l'avenir incertain, et qui, un jour façonnera à son tour notre destin à tous. C'est pour cela qu'il faut à tout prix offrir à nos jeunes tous les encouragements et les conseils possibles.

Prière d'interpréter ce message comme votre faire-part à la semaine française - le moyen par excellence de débuter l'année 1978.

Message de son Honneur le Maire de Windsor à la population francophone

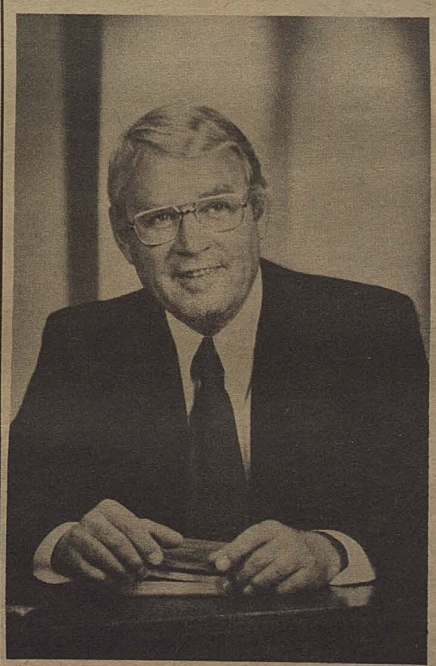
En mon nom personnel et en celui des membres du Conseil de Ville nos plus sincères félicitations à l'occasion de la Semaine Française 1978.

Vous méritez nos louanges pour avoir préservé les traditions françaises et nos remerciements pour votre précieuse contribution à l'ambiance multiculturelle que nous chérissons ici à Windsor.

Nos meilleurs souhaits pour une semaine française fructueuse et pour encore beaucoup de succès dans toutes vos entreprises à l'avenir.

Mes salutations chaleureuses,

Bert Weeks, maire



A l'Intérieur

Editorial: C'est la grâce que je vous souhaite . . . p.2

Nos lecteurs nous écrivent p.2

Edith Butler: le Gilles Vigneault de la chanson acadienne p.4

Qui sont Edouard et Micha? p.4

Semaine de la nutrition p.4

Programmation de la Semaine Française pp 8-9

MAIN LIBRARY

Editorial

C'est la grâce que je nous souhaite

La fébrilité du temps des fêtes vient de nous quitter et nous entrons à pieds joints dans une année nouvelle.

Nous avons procédé au cérémonial des poignées de mains, des échanges de voeux et de cadeaux.

Maintenant des plans, des projets s'élaborent; des espoirs de réussite, de succès, de victoires surgissent en même temps que la possibilité de luttes et de combats pour l'épanouissement de nos vies personnelles et l'avancement de la francophonie en terre ontarienne.

D'une part, les problèmes à solutionner sont nombreux, diversifiées et sérieux. D'autre part, un optimisme réaliste, une espérance lumineuse peuvent nous faire découvrir, si ce n'est déjà fait, la diversité immense de richesses de caractères, de personnalités, de talents qui existe au sein de notre population francophone.

Souhaitons-nous de découvrir ou de redécouvrir parmi nous un Bonaparte stratège qui planifiera brillamment et intelligemment les plans de défense et d'attaque; un Dr Bethune et une Florence Nightingale remplis de compassion pour l'humanité souffrante physiquement et moralement; un Edison qui saura réinventer l'électricité pour faire jaillir la lumière sur nos problèmes; une Marie Curie qui poursuivra ses recherches de tout genre avec persévérance; un Jean XXIII qui apportera sa bonhommie paternelle à la grise routine journalière; une Helen Keller qui combattera avec héroïsme et tenacité la lutte contre nos handicaps; un Pasteur qui trouvera un procédé pour exterminer les microbes de notre jalousie, de notre envie et de notre mesquinerie; un Sadat qui pourra se mettre à blanc; un Graham Bell qui inventera et perfectionnera un moyen de communication pour rejoindre tous les gens; un Bossuet qui enflammera les tièdes par son éloquence; une Thérèse Casgrain, une Jeanne Sauvé chefs de file, politiciennes convaincues de la nécessité et de l'efficacité de l'engagement du sexe dit faible' dans la vie politique;un Braille qui permettera aux faux optimistes de voir les problèmes; une Agatha Christie qui, avec un flair général, parviendra à dénouer les pires intrigues; un Gandhi, patriote, qui prêchera la paix; un Schweitzer qui pansera nos blessures avec les douces mélodies de son talent musical; un Michel-Ange qui laissera des chefs d'oeuvres immortels et pour couronner le tout, un Chaplin qui versera son sens de l'humour et du comique sur nos difficultés quelquefois mélo-dramatiques.

Regardons sérieusement autour de nous; nous ne trouverons probablement pas des personnages aussi célèbres mais nous rencontrerons des francophones possédant les talents et les qualités de ces héros de l'histoire ancienne et comtemporaine.

Bien que très souhaitable, l'accumulation de diplômes et de titres ne sont pas nécessairement les conditions essentielles pour l'épanouissement de l'être humain et de la collectivité, mais les qualités humaines d'amour du travail, de tenacité, d'agressivité positive, d'optimisme, de réalisme, couronnées du sens de l'humour, le sont certainement.

C'est la grâce que je nous souhaite pour une année 1978 fructueuse, fertile et efficace. Une année de maturation et d'évolution pour chacun d'entre nous et pour la francophonie du sud-ouest.

Lise Gagnon

On parle d'eux

Le nouveau conseil régional de la Fédération des Femmes Canadiennes Françaises de gauche à droite; Mme Bernadette Grenier de Pointe-aux-Roches, trésorière, Mme Marielle Daoust de Windsor, vice-présidente, Mme Françoise Rivest de Paincourt, présidente et Mme Madeleine Leal de St Joachim, secrétaire.

Mme Françoise Rivest de Paincourt, nouvelle présidente régionale de F.F.C.F. et Mme Thérèse Hamel de Windsor, présidente sortante.

Nos lecteurs nous écrivent

Mme Lise Gagnon
Editeur en chef
Journal 'Le Rempart'
2418 Central, Windsor

Chère Madame,

Comme vous le savez, le fait français est une question de justice et d'égalité dans un Ontario à prédominance anglophone.

L'Association des enseignants franco-ontariens provinciale a récemment tenu une conférence de presse au sujet des 'crédits obligatoires au secondaire'. L'Association désire que le français dans les écoles secondaires soit une matière obligatoire pour les francophones de la province au même titre que l'est l'anglais pour les anglophones. Présentement ce n'est pas le cas. Le français n'est pas matière obligatoire pour nos jeunes franco-ontariens et à cause de cet anormalité, cela n'augmente certainement pas leurs chances de devenir plus compétents dans leur propre langue.

Le gouvernement Ontarien ne traite pas les étudiants franco-ontariens sur un même pied d'égalité que leurs confrères, les étudiants de langue anglaise. Présentement il oblige en loi que les étudiants francophones seulement apprennent une langue seconde. Ceci n'est pas un traitement égal pour tous les étudiants de l'Ontario. Le fait bilingue n'existe donc que pour le franco-ontarien. Nous ne rejetons pas le fait d'apprendre une langue seconde puisque nous savons que nous vivons dans un milieu à prédominance anglophone. Il ne faut pas oublier que c'est aussi notre droit d'être considérés comme citoyens de plein droit et non comme citoyens de seconde classe.

L'Association des enseignants franco-ontariens propose donc deux solutions: la première est d'imposer à tout étudiants ontariens l'obligation d'apprendre une seconde langue officielle. La deuxième solution est d'accorder à tout étudiant ontarien la liberté de choix face à l'apprentissage d'une seconde langue officielle. Cette solution nous touche de très près puisque ceci voudrait dire abolir les quatre crédits obligatoires de langue seconde imposés aux francophones de la province.

De son côté, le ministre de l'Education indique que tout amendement à cette loi ne recevrait pas l'appui de la chambre. Il propose aussi deux solutions: le statut quo ou quatre crédits obligatoires ajoutés aux neuf crédits déjà exigésl Ce même gouvernement nous donne le droit par la loi de bâtir des écoles secondaires de langue française mais ne veut pas amender une partie de loi pour justifier cette condition qui existe chez nos étudiants francophones. Ceci est inconcevable et même intolérable!

Puisque le ministre de l'Education indique que tout amendement sera rejeté en chambre, l'A.E.F.O. a, par la suite, rencontré le Dr Stuart Smith, chef du parti Libéral et M. Stephen Lewis, chef du Nouveau Parti Démocratique. Les deux chefs sont d'accord qu'il existe une injustice et ont indiqué qu'ils appuieraient toutes actions pour la corriger.

Il nous reste donc qu'à faire connaître nos opinions et qu'à réagir à cette injustice maintenue par le gouvernement conservateur de notre province.

Nicole Krapac
Présidente régionale de l'A.E.F.O.

Le Rempart

Enregistré comme courrier deuxième classe. Permis 02903.

Le Rempart est publié par les Publications des Grands Lacs Inc. 2418 Ave Central Windsor Ont. N8W 4J3. Téléphone: 948-9322.

Président: M. Jean Mongenais
Editeur en chef: Mme Lise Gagnon
Conseiller publicitaire: Mme Hélène Bontront
Au clavier et à la maquette: Mlle Marie-Ann Huot

Abonnements

Au Canada, $5.00 par année
Au Etats-Unis, $7.50 par année
Ailleurs, $10.00 par année

Chez Cormier
Epicerie
vente de viande au prix du gros
découpage avec casier loué
798-3028

Superior Motor Homes

Vendeur Honey-Midas
Vente, Service-Location
Mini-maison '5th wheels', caravanes et campeurs
1 mille à l'ouest de Belle Rivière sur Hwy 2
Téléphones - 727-6225 ou 735-9353

SOLD National Trust
National Trust · Realtor
H. Keith Division
2685 Lauzon, Windsor, Ont.
RENALD (RON) PAQUIN
bureau: 948-7696 rés: 735-2552

JANISSE FRÈRES LIMITÉE
Entrepreneurs de Pompes Funebres
1139, rue Ouellette Windsor 253-5225

Don de SANG Don de VIE
DONNEZ DE VOTRE SANG

Taylor et Delrue
Avocat
682-2631
30 rue Queen N. Tilbury

Mise en échec
Échec à la fatigue. Échec à la maladie. Soyez actifs et découvrez une nouvelle vie. C'est facile, amusant, divertissant.
Être en forme, c'est donc plaisant!
PARTICIPACTION

Programme 1978-1979 du comité culturel de l'A.F.H.Q.

Suite à une réunion de son Conseil d'administration à Ottawa, les 2, 3 et 4 novembre derniers et à une réunion de son Comité exécutif à Winnipeg les 23, 24 et 25 novembre derniers, le Comité culturel des francophones hors Québec désire annoncer son programme pour l'année fiscale 1978-1979 qu'il vient tout juste de soumettre au Secrétaire d'Etat du Canada.

C'est en réponse aux objectifs que s'était fixé cet organisme, qu'un programme culturel visant à répondre aux besoins futurs et immédiats de la population francophone hors Québec a été considéré. Ce programme qui comprend quatre sous-programmes ou projets, a été jugé par le Comité culturel des francophones hors Québec (qui regroupe les neuf associations culturelles provinciales) comme étant des plus essentiels si l'on veut commencer à remédier à la situation déconcertante des communautés francophones en milieu minoritaire.

Le premier sous-programme vise à l'élaboration d'une politique de développement culturel global à long terme pour les francophones hors Québec. Le but principal de ce projet consiste donc à amener l'association culturelle de chaque province à délimiter son champ d'action et orienter le plan d'action pour sa province pour ensuite élaborer une politique culturelle globale nationale à partir des besoins concrets de chacune des provinces hors Québec. Ce projet d'envergure prendra plus d'un an à se réaliser.

Le deuxième projet est un programme d'information culturelle - générale et spécifique - qui favorisera le rapprochement et les échanges entre les groupes culturels francophones hors Québec et qui fournira les informations de base nécessaires aux associations membres, toujours pour répondre aux besoins pressants de la communauté. S'insèreront à l'intérieur de ce projet la préparation et la publication d'un bottin contenant des informations culturelles des plus variées, une publication mensuelle qui touchera tous les domaines d'activités culturelles et qui sera diffusée à l'échelle nationale, la préparation d'un kiosque d'information ambulant qui servira d'outil de promotion culturelle à l'échelle nationale et un programme de diffusion culturelle (communiqués de presse, distribution d'articles journalistiques, création d'un centre de ressources et travail de relations publiques).

Le troisième projet en est un de formation. Il s'agit d'un stage de formation, national, pour les animateurs culturels employés à plein temps par les organisations culturelles dans les neuf provinces hors Québec.

Le quatrième projet ou sous-programme est celui des tournées nationales. Comme par les années précédentes, ce programme doit assurer la promotion du potentiel artistique chez les francophones hors Québec.

En plus, le Comité culturel des francophones hors Québec a demandé à l'Honorable John Roberts, Secrétaire d'Etat, un budget de fonctionnement général qui permettrait aux membres de se réunir pendant l'année et d'ouvrir un bureau national avec le personnel minimum pour voir à l'activité de l'organisme.

Enfin, le Comité exécutif a demandé à l'Honorable John Roberts de le rencontrer sous peu.

Norman A. Dupasquier
Président

Le co-ordonnateur de langue française est nommé par le Ministre

Le ministre de la Santé, M. Dennis Timbrell, a annoncé la nomination de M. Ronald Leblanc au poste de conseiller sur les services de santé en langue française. Il est présentement Directeur du bureau de district du Régime d'assurance-maladie de l'Ontario (OHIP) à Ottawa. Relevant directement du Sous-ministre, M. Leblanc prendra son nouveau poste à Toronto à partir du 3 janvier 1978.

'Le poste nouvellement créé permettra d'assurer une meilleure efficacité aux services de santé provinciaux offerts aux résidents francophones de l'Ontario', a déclaré M. Timbrell. 'Le nouveau conseiller sera chargé de planifier, de promouvoir et d'administrer un programme de services de santé en langue française comprenant l'établissement de méthodes permettant de contrôler et d'évaluer la qualité et la disponibilité des services de santé provinciaux. En outre, il établira des canaux de communication efficaces avec toutes les autorités médicales locales, les organismes de services d'hygiène, les professionnels de la santé et les hauts fonctionnaires de notre Ministère et des ministères des Services sociaux et communautaires, et des Collèges et Universités.'

A l'heure actuelle, M. Leblanc est directeur du bureau de district de l'OHIP à Ottawa, poste qu'il occupe depuis décembre 1971. Auparavant, il était coordonnateur régional du Régime d'assurance-maladie de l'Ontario (OHIP), au ministère de la Santé, pour la région d'Ottawa. De 1953 à 1969, M. Leblanc était conseiller en chef du service des indemnisations à la Compagnie d'Assurance-Vie La Métropolitaine à Ottawa.

Ayant grandi à Ottawa où il est né, M. Leblanc a reçu son instruction élémentaire à l'Ecole Bréboeuf, à Ottawa, puis aux Ecoles Ducharme et Montfort à Vanier, avant de terminer ses études secondaires à l'Ecole Laurendeau en 1953.

M. Leblanc s'intéresse beaucoup aux mouvements communautaires francophones. Membre depuis cinq ans de l'Association des Scouts du Canada, il est présentement Chef de louveteaux et adjoint au commissaire de district de la section régionale des louveteaux d'Ottawa. Il est aussi membre du comité organisateur de Jam-Anik, un 'Jamboree' national des scouts qui se tiendra à Ottawa en août 1978.

M. Ronald Leblanc, nouveau co-ordonnateur de langue française au Service de la Santé.

THE CORPORATION OF THE

CITY OF WINDSOR

Son Honneur le Maire de Windsor, M. Bert Weeks

et les membres du Conseil Municipal

Louis J. Parent
Henry Shandfield
Thomas S. Toth
Ronald Wangenberg
M. C. Maurice Armstrong
Mme Shirley L. Campbell
M. David Burr
M. Donald J. Clarke

offrent à la population francophone de la région leurs meilleurs voeux à l'occasion de la Semaine Française

ALL YOU NEED IS LOVE

The Story of Popular Music **l'Histoire de la musique populaire**

Vaudeville ★ Music Hall ★ Jazz
Soul ★ Rock'n'Roll ★ Piaf
Joplin ★ Bessie Smith ★ Brubeck
Presley ★ The Beatles

Thursdays at 9 p.m. 22h00 tous les dimanches

TVOntario: Ottawa/24, Toronto/19, London/18, Chatham/59, Windsor/32, Kitchener/28. CABLE/câble: Sudbury, Timmins, Sturgeon Falls, North Bay 2, Thunder Bay 12.

TVOntario
The Television service of the Ontario Educational Communications Authority
Le service télévision de l'Office de la télécommunication éducative de l'Ontario

Edith Butler: le Gilles Vigneault de la chanson acadienne

C'est à la télévision de Halifax plus particulièrement à l'émission 'Sing Along Jubilee' que revient le mérite d'avoir 'découvert' EDITH BUTLER en 1964. (La même année, une autre débutante à l'émission: Anne Murray)

Depuis, il y eut le Canada (de Vancouver à Terre-Neuve), la Louisianne, l'Irlande, le Japon et les célèbres festivals de Washington et de Mariposa aux côtés de Bob Dylan, Joni Mitchill et Gordon Lightfoot.

Et c'est ainsi que de sa lointaine Acadie, Edith Butler a marché pendant dix ans pour arriver jusqu'à nous. En venant, elle a dénoué ses cheveux, retiré de ses bagages ce qu'ils contenaient d'inutile, troqué la robe claire pour le blue-jean, le pull pour le drapeau acadien. Et c'est légère qu'elle est arrivée, prête à entendre et à être entendue...Et la voilà, jeune, belle, rayonnante, énergique, décidée enfin à nous raconter son pays et ses voyages.

Edith Butler est née à Paquetville au Nouveau-Brunswick le 27 juillet 1942 dans la saison de son oncle Alexis en pleine terre d'Acadie où, dit-elle, 'la misère et le plaisir se mélangent et se partagent le temps...'

De son enfance, elle conserve des souvenirs précis et colorés: un moulin à scier le bois, un grand pin au coeur de la forêt, les sucreries, un magasin général qui appartenait à son père et où les vieux du village se réunissaient le soir autour du poêle et racontaient... racontaient des histoires, mais racontaient aussi la vie à leur façon. Leur langage, leurs rires, leurs joies, parfois même les misères qu'ils décrivaient, furent ses premiers contacts avec la vie.

Et puis, ce furent les premières années d'études et presque déjà l'exil. D'abord à Moncton où elle obtint son bacc puis à Québec où elle compléta une licence de lettres avec une mention en ethnographie traditionnelle.

Pendant toutes ces années, une amie: la musique. Au Collège, elle fait des gammes et apprend à danser. Mais c'est seule dans sa cellule de pensionnaire qu'elle commence à chanter en s'accompagnant à la guitare. Puis elle s'est mise à jouer par oreille, le piano, l'accordéon, le violon, le saxophone, la contrebasse, la batterie, la clarinette...

En même temps, Edith Butler fut professeur puis sculpteur. Ses études terminées, elle entrepris une carrière de folkloriste. Peu à peu, pour pouvoir s'exprimer vraiment, elle eut besoin de mots plus actuels et de rythmes plus modernes. C'est l'origine des premières chansons qu'elle a écrites auxquelles vinrent s'ajouter en très grand nombre celles qui ont été faites pour elle par Daniel Deschênes. Celui-ci en l'écoutant parler, réussit l'impossible: traduire Edith Butler en chansons.

'Si je prends la peine de chanter
Avant d'être dépaysée
C'est peut-être pour empêcher
Vos cris de se mettre à pleurer
Au beau milieu de ma journée...'

Très attachée et très sensibilisée aux problèmes de son milieu, elle croit être représentative d'une multitude de gens qui ont dû quitter leur pays: 'au fond, c'est peut-être le problème de l'adaptation au niveau de toute l'humanité...'

'On a beau me dire qu'aujourd'hui
Y'a plus de langue, y'a plus d'pays
Y'a que du folklore en Acadie,
Que c'est du vent dont je m'enn[illegible]ie
C'est pas ça qui va m'empêcher
D'avoir mal quand vous racontez
Qu'on laisse vos bateaux couler au bout du quai...'

Si Edith Butler semble porter sur son dos le poids des révoltes et des nostalgies accumulées au cours des siècles, ce n'est là pourtant qu'un des aspects de sa personnalité faite de contrastes car elle est, et surtout peut-être de soleil.

Edith Butler, chanteuse acadienne, donnera un récital à l'auditorium Cleary de Windsor le 5 février dans le cadre de la Semaine Française.

Elle est heureuse d'avoir trente ans car dit-elle, 'c'est l'âge où l'on commence à vivre'. Elle aime le jour, la chaleur, le soleil, les sous-bois, la forêt, la pêche aux moules, Pachelbel, Villon, Ronsard, Verlaine, Charlebois, Véronique Sanson, Chi Coltrane, Cat Stevens, Allan Allan Stivell, Mme Bolduc, Antonine Maillet et...

Edith Butler est fidèle à elle-même. Pourtant, elle ne prononce jamais le mot toujours: pour elle, la vie est changeante, mouvante, rien n'est définitif... Par ailleurs, ce Lion ne peut rien entreprendre sans avoir terminé ce qu'il faisait auparavant. Edith Butler ne supporte pas l'indécision. Elle croit qu'aimer c'est d'abord s'aimer et que l'éternité se vit au temps présent.

Il n'en demeure pas moins que pour le moment Edith Butler veut chanter pour exprimer une réalité, pour faire entendre un cri qu'elle contient depuis des années...

'Si je prends la peine de chanter
C'est pas pour vous dépayser,
C'est vos violons, c'est votre voix
Qui sont montés de fond de moi.'

Qui sont Edouard et Micha?

Né à Edmondton, Edouard Labonté commença sa carrière de chanteur en Alberta où il participa à plusieurs comédies musicales y tenant les premiers rôles. Il se retrouva à Toronto pour parfaire sa formation au Conservatoire de musique. Il se fit connaître dans de nombreux spectacles de variété, entre autres à l'occasion de la Rencontre des Canadiens-français avec Monique Brunct, diffusée par Radio Canada. De plus il endisqua avec RCA Victor.

Micha Boudreault, native du Lac St-Jean à Québec, commença très jeune sa carrière de musicienne, par l'étude du piano qu'elle mena jusqu'à l'obtention d'une maîtrise à l'Ecole Vincent d'Indy de Montréal. Elle vécut par la suite une expérience dans l'enseignement de la guitare classique pour la Commission des Ecoles catholiques de Montréal. Elle fit en même temps de la chanson dans de nombreux piano-bars ainsi que dans des boîtes à chansons de Montréal.

Edouard et Micha se rencontrèrent un beau jour à St Adèle P.Q. L'amour fit le premier pas et la musique le reste.

Il y a maintenant deux ans que cette expérience s'épanouit jour après jour, de spectacle en spectacle. Le duo torontois accompagné de quatre instrumentistes présente un répertoire de chansons bien sélectionnées et très variées, allant de la chanson d'amour, à message et aussi folklorique, de compositeurs d'expression française ainsi que leurs propres compositions.

Edouard et Micha ont chanté dans les centres culturels et récréatifs tels que les collèges Glendon et Sheridan, les parcs de la ville de Toronto, le centre Eaton, la Plaza de la Banque Royale, la Terrace du Commerce Court.

Un premier disque de leurs compositions fait avec RCA Victor sortira sous peu.

Edouard et Micha maintenant sont prêts pour une tournée dans l'Ontario; ils ont un programme spécial pour les élèves des écoles primaires (6 à 12 ans) et un spectacle avec quatre musiciens pour le grand public.

Semaine de Nutrition

Du 23 au 28 janvier aura lieu la Semaine de la Nutrition à Chatham, Leamington et Windsor. Le thème de la semaine est 'What's to Eat', que devons-nous donner à nos enfants (0 à 12 ans) à manger.

A Chatham, des concours de dessin auront lieu dans les écoles, des articles sur la nutrition paraîtront dans le Chatham Daily, deux membres de l'association des diététistes répondront aux questions des auditeurs sur les ondes de la radio locale.

A Leamington, des programmes spéciaux de nutrition seront offerts aux écoles, un concours de 'jingle' sera organisé par le journal local et le samedi 27 janvier, on présentera une heure d'histoire sur la nutrition à la Bibliothèque Municipale.

A Windsor, un panel aura lieu le mercredi 25 janvier à 14h00 à la Bibliothèque Municipale de la rue Ouellette. Dr Jones des nutritionistes, des diététistes et des spécialistes en économie domestique feront partie du panel et parleront des moyens inventifs de nourrir les enfants, de l'approche psychologique à la nourriture, les moyens de faire son marché sans trop de frais. Il y aura aussi des kiosques sur le: contrôle du poids, les végétariens, les lunchs pour les enfants.

Les personnes intéressées: parents ou professeurs peuvent s'adresser à Chatham: Ellen Weaver 351-2592
Leamington: Linda Mullen 326-6131
Windsor: Brenda Lock Hôtel Dieu, Lucienne Bushnell 258-9930

Le signataire de 'Lettre à nos lecteurs' dans le dernier numéro (10 janvier) est M. Jérôme Caron et non M. Joseph Caron. Dans le paragraphe: 'Je voudrais ajouter que comme bien des gens j'ai eu l'occasion de visiter des foyers francophones', il faut lire 'anglophones'.

Quincaillerie Pattenaude
7180 rue Técumseh, Pointe-aux-Roches
cadeaux - cartes françaises
peinture - plomberie
798-3556

Epicerie Rivest
Essence et huile
Staples 687-2181

Il en coûte de plus en plus cher pour remplacer les pertes que causent les incendies.
Soyez sûrs d'être bien assurés
Louis J. Bézaire
Assurance feu - vol - auto
responsabilité complète
253-5715

L.P. Roofing
-Couvertures plattes
-Bardeaux d'asphalte
-Revêtements aluminum
-Dalles à eau
-Réparations générales
728-1061

Pour l'entretien complet de vos cheveux, messieurs
Guerin Razor
Bienvenue aux enfants aussi
Yvan Duchesne Gerant
945-7151
Mail Técumseh Angle du chemin Lauzon

NATIONAL TRAVELLER HOTEL
675 Goyeau, Windsor
258-8411
Banquets, salon, salle à manger et chambres

Cave à Vin

Le comité social de l'unité régionale de l'AEFO (Association des Enseignants Franco-Ontariens) vous offre, dans le cadre de la semaine française une 'Cave à Vin' qui aura lieu le 4 février 1978, au Centre Canadien Français, 2418 rue Central à Windsor, à compter de 20h30.

Le comité organise ces rencontres afin de permettre aux francophones de la région l'occasion de fraterniser ensemble à la bonne franquette, faire connaître notre association à la population du sud-ouest et s'amuser, danser, échanger, partager, trinquer ensemble dans l'ambiance française d'une Cave à vin.

Le coût d'entrée n'est que $15.00 le couple ($7.50 par personne), ce qui donne droit à tout le vin que vous voulez boire et tout le fromage dont vous pouvez 'Gruger'.

Profitez-en! Célébrez la semaine française avec l'AEFO le 4 février 1978. Ce sera une soirée de danse, de chansons à répondre et de bon plaisir, inspiré par l'amitié. des 'Moines seront à la porte pour vous accueillir et pour vous assurer une quantité copieuse de vin et de fromage durant la soirée...Ces moines pourront même entendre votre confession...si vous permettez.

Invitez vos amis à se joindre à vous pour bien clôturer les activités de la semaine française. Répandez la nouvelle mes frères et soeurs...la cave à vin n'est pas simplement une rumeur.

Pour de plus amples renseignements ou pour des billets...signalez 948-9481.

Robert Vallée
Comité social de l'AEFO

Valorisation de la Culture Franco-Ontarienne

'Développer chez les étudiants du secondaire l'expression artistique en français et le goût du beau' tel est le but du 2e Festival de la culture franco-ontarienne lancé cette semaine par l'Association des enseignants franco-ontariens.

Ce Festival d'envergure provinciale est un concours de poésie et de prose auquel sont éligibles les 30,000 étudiants francophones des écoles secondaires de l'Ontario.

Le Président de l'AEFO, Pierre Lalonde, a annoncé que cette année l'AEFO bénéficiait d'une subvention du ministère de l'Education pour l'organisation du Festival.

Dès la mi-janvier, les étudiants seront invités à s'exprimer par la poésie et par la prose. Les gagnants dans chaque école feront ensuite face à l'élimination au niveau régional. Enfin, en mars, un jury provincial choisira les gagnants au niveau de la province.

M. Lalonde s'est dit confiant que le 2e Festival remportera autant de succès que le 1er Festival car les étudiants ont une imagination débordante et ils ressentent le besoin de s'exprimer.

Ouverture du Phone-Centre de Bell Canada

Windsor- L'ouverture officielle d'un nouveau Phonecentre de Bell Canada a eu lieu le jeudi 1er décembre, à 11h30, au 527 avenue Ouellette, au centre-ville de Windsor. Le Phonecentre est une boutique où les abonnés résidentiels peuvent choisir leurs téléphones.

R.D. Sloane, Vice-président (Planification des marchés et exploitation du réseau) de Bell Canada pour la région de l'Ontario W.G.Horne, Directeur du district de Windsor (Bell Canada) de même que A.H. Weeks, maire de la ville de Windsor, ont assisté à cette brève cérémonie.

A ce nouveau Phonecentre, les abonnés résidentiels des circonscriptions de préfixe '25' pourront choisir leurs téléphones, les apporter chez eux et les enficher dans des prises spéciales, installées plus tôt pendant l'année.

On a installé jusqu'à cinq prises par résidence dans quelque 31,000 résidences, ceci sans aucun frais.

Les abonnés résidentiels de Windsor auront aussi la possibilité d'acheter des répondeurs-enregistreurs automatiques de la série Code-aPhone de Phillips. Et, Bell Canada a récemment pénétré le marché des Radios CB avec la série Bell Contact.

Le Phonecentre occupe une surface d'environ 4,000 pieds carrés et son personnel est de 15. Les heures d'affaires sont de 8h30 à 17h30, du lundi au jeudi, de même que le samedi, et de 8h30 à 20h00 le vendredi.

La mobilité accrue de la population ainsi que le problème consistant à fixer des heures de visite des installateurs qui conviennent aux abonnés, sont parmi les raisons qui ont fait naître l'idée du Phonecentre.

Cette année, six autres Phonecentres ouvriront leurs portes ailleurs en Ontario.

Nouvelles de Pain-Court

Félicitations à M. et Mme Norman Lagacé, née Thérèse Béchard, pour l'arrivée d'un petit frère pour Janice. Les grands-parents M. et Mme Aurèle Béchard l'accueillent avec joie.

Nos plus sincères sympathies aux enfants, parents et amis de Mme Hélène St Pierre décédée au Canadiana de Chatham le 15 décembre. Mme St Pierre aurait fêté 103 ans en janvier prochain. Elle laisse dans le deuil trois enfants, Léopold et Blanche de Pain Court et Léona Mme Clifford Loyer de Chatham, cinq petits-enfants et deux arrière petits enfants. Les paroissiens vinrent témoigner leur amitié et dire adieu à une grande dame qui savait toujours si bien nous accueillir. Tous ceux qui l'ont connu en garderont le plus doux souvenir. Ses funérailles eurent lieu en l'Eglise Immaculée Conception le 17 décembre.

Nos sympathies également à Mme Henri Béchard pour la mort d'un frère.

M. et Mme Marcel Goulet sont heureux d'annoncer l'arrivée de leur fils David né le 22 décembre. Petit frère pour Denise et Michael. M. Goulet est professeur de français à l'école secondaire.

Ici à Pain Court on est fier de nos trois jeunes séminaristes, Thomas O'Rourke, Eugène Roy et Laurent Hyslop. Il font actuellement leurs études au Séminaire de London et nous prions Dieu de leur accorder les grâces nécéssaires et la persévérance afin de pouvoir réaliser leur noble rêve dans la prêtrise.

QUI PERD GAGNE AVEC LES BILLETS DE LOTERIE WINTARIO

Dès le 20 janvier, les billets Wintario non gagnants vous vaudront un rabais sur revues et livres canadiens.

Le nouveau programme HALF BACK.

Comment fonctionne HALFBACK?

C'est très simple. Il suffit de conserver les billets de loterie Wintario non gagnants et d'inscrire vos nom et adresse à l'endos de chacun d'eux. Chaque billet vous donne droit à un rabais de 50¢ à l'achat de n'importe quel livre, d'un auteur canadien, ou encore à l'abonnement d'une revue d'intérêt général, publiée au Canada.

Vous pouvez présenter quatre billets à la fois, c'est-à-dire que vous avez droit à $2 de rabais à chaque abonnement ou achat. Il n'y a pas de limite au nombre d'achats ou d'abonnements, cependant, chacun d'eux doit avoir une valeur d'au moins $3. *Quatre billets Wintario vous donnent droit à $2 de rabais.*

Tout le monde gagne avec HALFBACK.

Si vous n'avez pas la chance de gagner au tirage de la loterie Wintario, vous récupérez une partie du prix de votre billet, et ce, d'une façon agréable et enrichissante.

Comment profiter du rabais HALFBACK sur les livres?

Inscrivez vos nom et adresse à l'endos de tous les vieux billets de loterie Wintario et portez-les dans n'importe quelle librairie participante en Ontario. Les librairies qui participent à ce programme se reconnaissent aisément, grâce au symbole HALF BACK qu'elles affichent. Certains clubs de livres vous offrent aussi la possibilité de profiter du programme HALF BACK. Vous trouverez des détails à ce sujet dans votre courrier. Avec quatre billets Wintario, vous obtenez $2 de rabais sur un livre canadien de $3 ou plus. Les libraires mettent à votre disposition une grande variété de livres auxquels s'applique le rabais HALF BACK et ils se feront un plaisir de vous aider à faire votre choix pour profiter de vos billets Wintario.

Comment profiter du rabais HALFBACK sur les revues?

Vous pourrez vous procurer une brochure explicative sur le programme HALF BACK dans toutes les librairies de l'Ontario participantes, chez plusieurs dépositaires de billets de loterie Wintario ainsi qu'au bureau régional du Ministère des Affaires culturelles et des Loisirs de l'Ontario. Cette brochure contient une liste détaillée des publications canadiennes auxquelles s'applique le programme HALF BACK. Beaucoup d'entre elles sauront vivement vous intéresser. Il n'y a rien de plus simple que de vous procurer un abonnement à une ou plusieurs de ces publications et obtenir à bon compte, de la lecture passionnante. Il suffit de faire votre choix, de remplir le bon de commande qui accompagne la brochure et de poster celui-ci en y joignant vos billets Wintario (avec vos nom et adresse à l'endos) ainsi qu'un chèque ou mandat du montant approprié.

Quand commence le programme HALFBACK? Combien de temps dure-t-il? Quels sont les billets valables?

Le programme HALF BACK, dirigé par le Ministère des Affaires culturelles et des Loisirs de l'Ontario, durera trois mois. Il sera en vigueur du 20 janvier au 12 avril 1978.

Les billets valables pour le programme HALF BACK seront ceux des tirages suivants:

19 JANVIER	2 MARS
2 FEVRIER	16 MARS
16 FEVRIER	30 MARS

Les billets du tirage du 19 janvier seront mis en vente à partir du 6 janvier. La date limite pour presenter les billets et profiter du programme HALF BACK est le 12 avril 1978.

HALF BACK
LE PROGRAMME DE REMISE QUI TRANSFORME LES VIEUX BILLETS WINTARIO EN COUPONS DE RABAIS

Ontario Ministère des Affaires culturelles et des Loisirs
Hon. Robert Welch Ministre

Société de Loterie de l'Ontario

LE PROGRAMME HALF BACK EST EN VIGUEUR JUSQU'AU 12 AVRIL 1978.
TOUS LES BILLETS WINTARIO DES TIRAGES DES 19 JANVIER, 2 ET 16 FÉVRIER, 2, 16 ET 30 MARS SONT VALABLES.

Document sur les Comités Locaux de Services à l'Enfance

Toronto-- Le ministre des Services sociaux et communautaires, M. Keith Norton, a déclaré aujourd'hui que le gouvernement provincial souhaitait recevoir des propositions émanant des communautés et visant à l'organisation de projets-pilotes relatifs aux comités locaux de services à l'enfance.

Ce désir de consultation du public est à la base d'un document de 60 pages intitulé en anglais: **Local Children's Services Committees: Planning for the future**, que le Ministre publie aujourd'hui. (La version française devrait être prête en février).

M. Norton a déclaré que ce document devrait faire rebondir la discussion sur les services à l'enfance et aider les communautés de l'Ontario à faire des suggestions et des recommandations aboutissant à une coordination améliorée des services à l'enfance au niveau local.

Le Ministre avait annoncé en juillet une réorganisation visant à coordonner les services à l'enfance aux niveaux provincial et local afin de répondre avec plus d'efficacité aux besoins spéciaux des enfants de l'Ontario.

Le document donne également les grandes lignes des exigences de la Province en ce qui concerne l'établissement de comités locaux de services à l'enfance: les structures des comités doivent être simples, faciles à comprendre et telles que le public puisse facilement avoir accès aux comités; elles doivent minimiser la bureaucratie; les structures doivent assurer la participation adéquate de ceux qui ont besoin des services, ceux qui offrent les services et des autorités municipales élues; les limites de l'autorité des comités doivent coïncider avec celles de l'administration politique appropriée (gouvernement régional, comté, municipalité ou district); la structure des comités devrait être souple et capable de s'adapter à l'évolution des besoins et conditions; les propositions doivent traiter de la durée du mandat et des moyens de sélection des membres des comités; les comptes à rendre à l'administration locale et les responsabilités à assumer auprès du gouvernement provincial doivent être clairement définis dans les propositions; les propositions devraient tenir compte des principes expliqués périodiquement par la Division des services à l'enfance ainsi que des intentions de la Province en ce qui concerne le contrôle de la distribution générale des services au moyen d'arrangements financiers particuliers; les propositions doivent tenir compte des besoins de ceux qui utilisent les services, de ceux qui les offrent et des administrations locales et, idéalement, elles devraient refléter l'appui collectif de ces groupes.

Le document explique également les étapes progressives par lesquelles les comités locaux devraient passer avant d'exercer totalement leur autorité sur les examiner et coordonner les ressources dont on a besoin et celles qui existent déjà pour les enfants. Il faudrait ensuite augmenter la coordination des services au niveau local, établir les priorités locales et les budgets en tenant compte des principes et des normes de la Province.

Le ministre a déclaré que le document représentait la première étape d'un exercice qui aboutirait ultérieurement à la coordination totale des services à l'enfance au niveau local. Le document est le deucième à être publié ce mois-ci pour inciter le public à discuter des services à l'enfance. Un autre document, publié antérieurement, expliquait les amendements législatifs à court terme s'appliquant aux services à l'enfance et examinait plus particulièrement le problème des enfants maltraités.

M. Norton a expliqué qu'il fallait s'attendre à un délai considérable avant d'atteindre une coordination totale au niveau local.

'Cet objectif ne peut être réalisé ni facilement ni rapidement. En plus des techniques et des méthodes d'organisation nécessaires, il faut que s'établissent une confiance et une compréhension mutuelles entre les administrations locales, ceux qui offrent les services et ceux qui en ont besoin. Il faut créer des relations de travail solides et durables, et c'est une tâche qui ne peut être accomplie du jour au lendemain' a-t-il déclaré.

Le Ministère a choisi le 1er avril 1978 comme date limite pour la présentation des propositions.

Quelques comités locaux seraient ensuite créés dans des zones choisies offrant une diversité de caractéristiques géographiques, politiques et de distribution de services sur le plan des fonctions et des responsabilités.

M. Norton a également déclaré que la dernière étape - c'est-à-dire l'acquisition de la responsabilité totale - n'aurait lieu que lorsque le développement provincial et local permettrait un contrôle efficace dans certains domaines, par exemple celui des soins à domicile, et lorsque des arrangements financiers aux niveaux provincial et municipal auraient été définis.

'Le gouvernement provincial ne peut pas remettre une responsabilité totale à un organisme ou à un comité qui n'est pas lui-même, en fin de compte, comptable envers le public.

En plus des documents déjà publiés, un document sur les systèmes d'information devrait être prêt en février, suivi d'autres documents sur les normes et les priorités s'appliquant aux programmes.

Pour tous autres renseignements, s'adresser à:
Charles Wyatt
Direction des communications
965-7252
Pour obtenir la version française du document dont il est question ici, veuillez communiquer avec Abbie Allan, Coordinatrice des services en français au 965-2341.

A.C.F.O. recoit une réponse du premier ministre

Madame Gisèle Richer
Présidente générale
Association canadienne-française de l'Ontario
260 Dalhousie
Suite 204
Ottawa, Ontario
K1N 7E4

Madame,

Veuillez m'excuser d'avoir tant tardé à répondre à votre lettre du 11 octobre. J'aimerais faire ces quelques commentaires brefs au sujet des points que vous avez soulevés.

Vous pouvez être assurée, Madame, que le gouvernement de l'Ontario continue à être profondément conscient du rôle important qu'il joue en faisant preuve d'initiative et de leadership pour satisfaire les exigences de la population francophone de notre province. D'ailleurs, l'extension récente des services de tribunaux bilingues à Kapuskasing, Cochrane et Sudbury, entre autres, et l'importance accrue accordée au financement et à la programmation de cours en français dans notre système scolaire servent à illustrer l'engagement actuel de notre gouvernement à ce sujet. Nous nous efforçons d'étendre et d'améliorer les programmes et les services offerts pour répondre directement aux besoins fondamentaux et aux aspirations de cette partie de notre population et dans le cadre des réalités de nos ressources actuelles. Le gouvernement de l'Ontario n'a cependant pas l'intention, en ce moment, de prendre la moindre mesure visant à faire du français une langue officielle dans la province.

Au sujet de vos commentaires sur la création de conseils scolaires de langue française, comme vous le savez probablement, le ministère de l'Education étudie de près en ce moment la réalisation de cette recommandation et de certaines autres. Néanmoins, il est peu vraisemblable que l'on en arrive à une décision finale avant la nouvelle année.

Je vous remercie encore de votre intérêt et de vos commentaires directs au nom de l'Association canadienne-française de l'Ontario. Comme toujours, vos idées sont grandement appréciées.

Veuillez agréer, Madame, l'expression de mes meilleurs sentiments.

William G. Davis

Annonce de la Seconde Phase de la Politique Fédérale d'aide aux Minorités

Ottawa-- Le Secrétaire d'Etat, John Roberts, a fait connaître le 20 décembre, 1977, la seconde phase de la politique fédérale d'aide aux minorités francophones et anglophones.

Selon M. Roberts, cette seconde phase vise à ce que les principes d'égalité linguistique énoncés par le gouvernement fédéral en 1969, deviennent de plus en plus une réalité.

Dans cet affermissement de sa politique d'aide aux minorités, le gouvernement établira incessamment un mécanisme permanent d'accueil, accentuera la concertation avec les organismes concernés par le bien-être des minorités et accordera des sommes accrues pour le développement socioculturel des minorités.

Le Secrétaire d'Etat a souligné que le gouvernement insistait de plus en plus pour que les citoyens se sentent libres de vivre et de s'épanouir dans la langue officielle de leur choix, et il a rappelé les éléments fondamentaux qui facilitent ce choix. M. Roberts a en effet indiqué que les gouvernements et les citoyens devraient s'efforcer d'assurer l'égalité du français et de l'anglais devant les parlements et les tribunaux, ainsi que dans les systèmes d'éducation, les services publics, les services de radio et de télévision d'Etat.

Le Secrétaire d'Etat a aussi soutenu que rien ne devrait être négligé pour que les individus aient la possibilité d'atteindre leurs objectifs personnels au sein de l'une ou l'autre collectivité de langue officielle, ou des deux à la fois. Le ministre Roberts a enfin mis l'accent sur le fait que les mesures prises dans le cadre de cette seconde phase de la politique d'aide aux minorités favoriseront grandement la communication entre les milieux minoritaires et l'administration fédérale.

Il a ajouté que le mécanisme d'acceuil aurait d'ailleurs cette particularité de renforcer le rôle du député en lui fournissant, si necessaire, des renseignements pertinents quant à l'identification de leurs besoins.

Guy O'Bomsawin
Secrétariat d'Etat
Ottawa

l'A.E.F.O. et le ministère de l'Education

'Le ministre de l'Education a semblé tout aussi satisfait que nous de la rencontre qu'il a eue avec l'AEFO', a déclaré M. Pierre Lalonde, président de l'AEFO, à la suite d'une rencontre entre le comité exécutif de cette association et M. Thomas Wells, ministre de l'Education de l'Ontario.

Dans son exposé, M. Lalonde a posé au Ministre plusieurs questions fondamentales qui préoccupent les Franco-ontariens dans le domaine de l'éducation.

M. Lalonde a dit au Ministre de ne pas s'étonner des requêtes des Franco-ontariens, car il était tout à fait naturel pour une minorité de résister à l'assimilation et de rechercher des moyens de conserver son identité, sa langue et sa culture.

La question de base selon M. Lalonde est bien de savoir si la majorité anglophone de l'Ontario est prête à accepter les Franco-ontariens comme des citoyens à part entière de l'Ontario.

Le président de l'AEFO a terminé sa présentation en disant que 'c'est comme Franco-ontarien véritable qu'il contribuerait le mieux aux valeurs et à la richesse de la société ontarienne'.

Assemblées
du Comité Consultatif de Langue Française

6 février - à l'école Georges Vanier
6 mars - à l'école St Edmond
3 avril - à l'école Lucien Beaudoin
1er mai - à l'école secondaire de Commerce

Tous les parents sont cordialement invités.

Nettoyeur à sec
Service de lessive de chemises
Réparations usuelles de vetements
(tout fait sur les lieux)
Colonial Cleaners
(au comptant, sans livraison)
7805 est, rue Wyandotte
(près du ch. Lauzon)
948-7331
propriétaire. Maurice Marentette

Comartin et Déziel
avocats
Belle-Riviere 728-2000
Windsor 258-6382

Gaston Therrien
GUS SUNOCO
Service de garage complet
Nous sommes heureux de pouvoir vous servir en français
3419 est Chemin Tecumseh
948-4091

OUI ON PEUT...

créer des emplois pour étudiants!

Jeunesse-Canada au travail est un programme qui permet la réalisation de projets utiles à la communauté, tout en offrant des emplois d'été aux étudiants.

Ces projets durent un minimum de six semaines et un maximum de dix-huit. Ils apportent aux étudiants une expérience pratique reliée à leur formation académique afin de faciliter leur accès éventuel au marché du travail.

...présenter un projet à titre d'association

Toute association, société, municipalité ou autre organisation reconnue peut présenter des projets dans le cadre du programme de création d'emplois **Jeunesse-Canada au travail.**

La responsabilité de l'association est d'administrer le projet et de le mener à bonne fin.

...parrainer un groupe d'étudiants

Jeunesse-Canada au travail prévoit la possibilité pour des étudiants non réunis en association reconnue de préparer un projet et de le faire parrainer par une organisation ayant une charte officielle.

...aider la communauté

Tous les projets **Jeunesse-Canada au travail** doivent avoir un caractère communautaire, apportant à la collectivité un service dont elle ne bénéficie pas déjà.

Avec l'aide de Jeunesse-Canada au travail, le projet "Stage estival" a offert à 15 participantes stagiaires l'occasion de participer à un projet pilote au Québec et la chance d'améliorer leurs aptitudes théoriques et cliniques sous la surveillance d'un professeur en techniques infirmières. Chaque étudiante fait un stage en pédiatrie, maternité et gynécologie, obstétrique et à la pouponnière.

Un projet Jeunesse-Canada au travail intitulé « Faisons revivre l'histoire de Tracadie » a permis la fondation du Musée Historique de Tracadie. Les participants ont effectué le déménagement d'au-delà de 400 objets historiques et de tables vitrées pour expositions, ainsi que la rénovation intérieure des vieux locaux et l'installation classifiée des objets.

...obtenir l'assistance d'un Centre de main-d'oeuvre du Canada

Tous les détails concernant ce programme de création d'emplois d'été sont disponibles dans les Centres de main-d'oeuvre — Centre d'emploi du Canada et à votre bureau local de la Direction de la création d'emplois. Le personnel de ces bureaux pourra également aider ceux qui désirent mettre un projet sur pied à respecter les conditions d'admissibilité.

...faire preuve d'imagination et trouver des solutions originales au problème du chômage étudiant.

En regardant autour de soi, on trouvera quantité de projets utiles à la communauté et créateurs d'emplois d'été. Nous invitons donc particulièrement les associations et groupes reconnus à se pencher sur la question.

17 FEVRIER
date limite pour
la présentation des projets
Jeunesse-Canada au travail

Créons des emplois d'été, c'est important!

Emploi et Immigration Canada
Bud Cullen
Ministre

Employment and Immigration Canada
Bud Cullen
Minister

JEUNESSE CANADA AU TRAVAIL

Programmation de la

27 janvier: Ouverture de la Semaine Française
Endroit: Auditorium Cleary, 201 Riverside Ouest, Windsor
Heure: 20h00
Horaire de la soirée: Discours du président d'honneur de la Semaine Française, M. René Bisnaire.
Introduction des demoiselles participant au concours Mlle Sud-Ouest.
Concert Edouard et Micha.
Choix des cinq finalistes du concours. Une question surprise sera posée à chaque finaliste.
Edouard et Micha
Message de la Reine 1977 Mlle Yvette Fontana
Choix de la Reine et des Duchesses, couronnement de Mlle Sud-Ouest 1978.
Réception pour tous à la salle Dieppe du Cleary
Les juges du Concours Mlle Sud-Ouest seront les directeurs des écoles françaises de Windsor et du comté d'Essex.
Parrainé par la St Jean Baptiste, le Tournesol et Mlle Jacqueline Kervolein.

28 janvier: Concert de deux artistes bretons - Monique Brienne et Gilbert Hennevic
Endroit: Club de l'Alliance Française, 119 Ouellette
Heure: 20h00
Billets: Prix: $3.00 Endroits pour se les procurer: Alliance Française et Caisse Populaire de Windsor à l'entrée
Parrainé par l'Alliance Française de Windsor.

29 janvier: Partie de cartes organisée par la F.F.C.F. de Pointe-aux-Roches
Endroit: Sous-sol de l'église de Pointe-aux-Roches
Heure: 20h00
Billets: $1.50 goûter à la fin de la soirée

29 janvier: Messe communautaire
Endroit: Paroisse St Jérôme
Heure: 12h00
Déjeuner à la salle paroissiale
Prix: $1.00 adultes, .50 enfants

29 janvier: Vente de pâtisseries maison
Endroit: Eglise St Jérôme
Heure: Après la messe de midi
Parrainé par l'U.C.F.O. de Windsor

30,31 janvier, 1er février: Exposition et vente de livres et de disques français [Librairie Leméac, Service Cana]
Endroit: Ecole Ste Thérèse, 5305 Tecumseh E., Windsor
Heure: 10h00 à 17h00, 19h00 à 21h00

1er février: souper Richelieu - [membres et leurs invités]
Endroit: Teutonia Club, 55 Edinborough, Windsor
Heure: 18h15
Conférencier: M. Charles Beaudette parlera des vins.

2 février: Ecole Lucien Beaudoin présente une soirée de variété
Endroit: Ecole Lucien Beaudoin, 754 California, Windsor
Heure: 19h30

Participez à la Semaine Française

Compliments de l'A.C.F.O. régionale

et du comité organisateur de la Semaine Française

Profitez des évènements de la Semaine Française pour fraterniser avec tous vos amis(es) francophones

Compagnie des Grands Lacs,
éditeur du Rempart

COMPLIMENTS DES AMIS

Louis Philippe Séguin

Robert Séguin

Comptables

744 Ouellette Windsor

Semaine Française

2 février: Expo-talents
Endroit: Ecole Georges Vanier, 6200 Edgar, Windsor
Heure: 20h00

3 février: Spectacles de Marionnettes par Peggy O'Malley [Fables de la Fontaine]
Endroit: Ecole St Edmond, 765 Marentette, Windsor
Heure: 13h30
Prix: .75 adultes, .50 élèves
Un atelier sur la technique de la marionnette sera présenté après la représentation
Parrainé par l'Alliance Française

3 février: Concert de Musique de Chambre. Artistes du Collège de Musique Royale Hamilton [voir annonce page 14]
Endroit: Campus Patterson du Collège St Clair [angle des rues Elliott et Goyeau]
Heure: 20h00
Commentatrice: Marguerite Deslippe
Billets: $1.50, .75 étudiants et personnes âgées.
Campus Patterson à l'entrée 254-4303
Parrainé par le Collège St Clair

3 février: Disco-Rock
Endroit: Salle Paroissiale Pointe-aux-Roches
Heure: 20h00
Animateur: Stéphane Boisjoly
Parrainé par C.B.E.F.

4 février: Tournoi de ballon-panier
Endroit: Ecole Secondaire Belle Rivière, 333 rue South, Belle Rivière
Heure: 9h00 à 17h00
Parrainé par Francom

4 février: Cave à Vin
Endroit: Centre Canadien Français, 2418 Central, Windsor
Heure: 20h30
Billet: $7.50
Parrainé par l'A.E.F.O.

5 février: Concert Edith Butler [voir annonce page 14]
Endroit: Auditorium Cleary, 201 riverside Ouest, Windsor
Heure: 20h15
Billets: $5.00
Parrainé par le Centre Culturel Tournesol et le département de français de l'Université de Windsor

Exposition de livres français à la Bibliothèque Tecumseh Mall aux heures d'ouverture regulières de durant toute la Semaine Française.

Si vous aimez la Semaine Française

CBEF 540
CBEFT 78

vous invitent

à porter votre sourire français

et à participer plus que jamais

Vie Familiale

DU SKI DE FOND POUR ÊTRE EN FORME

D'un océan à l'autre, des Canadiens qui auparavant ne s'aventuraient jamais à mettre le nez dehors au coeur de l'hiver ne font plus que cela. Ils ont découvert le ski de fond.

Particulièrement facile à pratiquer en famille, le ski de fond a de plus l'avantage d'être peu onéreux, si ce n'est la mise de fonds initiale pour l'achat de l'équipement, qui coûte bien moins cher que l'équipement exigé par le ski alpin.

Si on demande à des fanatiques du ski de fond ce qui rend ce sport si passionnant, ils répondent que les plus grandes joies qu'il procure sont le plaisir d'être au grand air avec sa famille et ses amis, de faire de l'exercice . . . et de faire halte pour manger une bouchée et boire un peu.

Les collations, à ce qu'il semble, sont essentielles dans le ski de fond. Mais il y a un piège. Il faut qu'elles soient composées d'aliments bons pour la santé. L'exercice physique, si utile pour la bonne forme, doit s'accompagner de collations nutritives.

Les skieurs de fond soulignent volontiers que bien souvent le repas est le meilleur moment de la journée.

Les provisions devant être transportées dans un sac à dos, il faut veiller à choisir des aliments légers et compacts. En raison de la température extérieure, les aliments sont mangés froids, mais doivent cependant avoir bon goût.

En plus du sport lui-même, les Canadiens ont aussi "emprunté" aux Scandinaves les aliments les plus faciles à transporter dans les randonnées à skis.

Pour le déjeuner, vous emporterez dans votre sac à dos un paquet de pain croustillant (non ouvert) - c'est le pain que les Scandinaves utilisent tous les jours pour leurs sandwichs à une seule tranche de pain célèbres dans le monde entier. Pourquoi du pain croustillant? Parce qu'il est compact,que les tranches sont toutes prêtes, ce qui évite le gaspillage, et qu'il a toujours bon goût, même très froid. Avantages que n'offre pas le pain ordinaire.

Avec le pain croustillant, vous emporterez un choix de garnitures à sandwichs emballées séparément dans une pellicule plastique, des oeufs durs, des marinades, des cubes de fromage et des fruits frais. Rien de compliqué, seulement des aliments sains et nutritifs.

N'importe quelle boisson chaude convient, mais on emporte habituellement un thermos de soupe chaude, de cidre chaud ou de chocolat chaud.

Pour varier un peu, les skieurs de fond choisissent différentes qualités de pain croustillant. Le Ry-King, par exemple, existe en trois variétés - "seigle doré", "blé" et "clair". Il est particulièrement apprécié des skieurs de fond parce qu'il ne contient ni agent de conservation ni vitamines chimiques ajoutées.

Parce que ces pains croustillants sont faits de farine de grain entier et cuits très lentement, les minéraux et les vitamines naturels contenus dans le grain sont préservés. Pour les adeptes de l'alimentation naturelle, c'est un avantage supplémentaire:

Voici quelques suggestions pour le sac à dos des fervents du ski de fond. Ajoutez-les à votre liste la première fois ou la prochaine fois que vous vous lancerez sur la piste.

pâté de foie avec rondelles d'oeufs durs sur du pain croustillant "seigle doré"

salade d'oeufs sur du pain croustillant "clair"

tranches de jambon et de fromage suisse garnies de tranches de marinade et d'un soupçon de moutarde sur du pain croustillant "blé"

fromage à la crème et gelée de groseilles ou abricots secs sur du pain croustillant "blé"

crevettes avec mayonnaise et rondelles d'oeufs durs sur du pain croustillant "clair".

United Biscuits (Canada) Ltd. peut vous suggérer d'autres idées de sandwichs à emporter dans votre sac à dos. Écrivez-leur au 2141 Jane Street, suite 204, Downsview, Ontario M3M 1A2, pour leur demander de vous envoyer leur livret gratuit en couleurs sur le pain croustillant.

Liste des Publications du Conseil Consultatif Situation de la Femme

La Planification des Naissances
La Planification des naissances, Dossiers Femmes, Décembre 1976
Une déclaration sur la planification des naissances, recommandations du CCSF, septembre 1976
L'avortement au Canada: Document de fond sur les modifications proposées au Code criminel par Louise Dulude, novembre 1975
Notes sur la législation relative à la planification des naissances au Canada par Henri Major, août 1975
Document de fond sur certains aspects de l'avortement thérapeutique au Canada par Mary Pearson, mai 1975
Document d'étude sur la régulation des naissances par Mary Pearson, mars 1975

La Famille, le Mariage et la Loi
Réactions du CCSF au projet de loi de l'Ontario sur le droit de la famille, mars 1977
La famille monoparentale, principes et recommandations du CCSF, janvier 1977
Les biens conjugaux, Dossiers Femmes, décembre 1976
Réforme du droit sur le divorce, recommandations du CCSF, septembre1976
Définition de l'équité dans le mariage, énoncé de principes du CCSF, mai 1976
Etude sur le divorce par Marcia H. Rioux, juin 1976
Enoncé de principes sur une nouvelle orientation des politiques concernant la famille monoparentale par S. June Menzies, avril 1976
Notes sur certaines lois fédérales qui reconnaissent les unions de common lauw par Henri Major, juillet 1975
Notes de travail sur les régimes matrimoniaux par Marcia H. Rioux, décembre 1974
La répartition des juridictions fédérale et provinciales en matière de droit de la famille par Henri Major, août 1974
Notes de travail sur le rapport 'Le tribunal de la famille' de la Commission de réforme du droit du Canada par Henri Major, juin 1974

Les Avantages Sociaux et les Régimes de Pensions
Les avantages sociaux, Dossiers Femmes, décembre 1976
Recommandations du CCSF concernant la participation du conjoint au foyer dans les régimes de pensions du Canada et des rentes du Québec, mai 1976
La discrimination sexuelle en matière d'avantages sociaux par Marianne Bossen, février 1975

Les Droits de la Personne
Recommandations du CCSF relatives au projet de loi sur les droits de la personne (Bill C-25), février 1977
Notes sur le projet de loi canadien sur les droits de la personne (Bill C-25) par Henri Major, janvier 1977
Les Indiennes et la loi sur les Indiens, notes de fond du CCSF, avril 1976

Congés et Prestations de Maternité
Le coût de la maternité, Dossiers Femmes, janvier 1977
Congés et prestations de maternité et problèmes connexes, recommandations du CCSF, septembre 1976
Congés et prestations de maternité par Elsie Robindaine-Saumure, mai 1976

La Politique
Manquantes à l'appel: Les femmes dans la politique fédérale canadienne par Liane Langevin, mars 1977

Le Viol et les Délits Sexuels
Le viol et les délits sexuels, Dossiers Femmes, décembre 1976
Rationalisation des dispositions du Code criminel relatives aux délits sexuels, recommandations du CCSF, septembre 1976
Etude des délits sexuels dans le Code criminel canadien par Marcia H. Rioux, septembre 1975
Des mythes qui masquent la réalité: Une étude du viol par Marcia H. Rioux, avril 1975.

La Fiscalité
Une déclaration sur l'impôt, CCSF, avril 1977
Document de travail sur la femme dans le régime d'impôt sur le revenu des particuliers par Louise Dulude, avril 1976

Les Femmes sur le Marché du Travail
La situation de la femme dans les sociétés de la Couronne par Louise Dulude, mars 1977
Le travail et les risques à la santé, Dossiers Femmes, janvier 1977
Les femmes dans la Fonction publique par Monica Townson, janvier, 1977
Les risques pour la santé chezla femme au travail: Une vue d'ensemble par Anne George, octobre 1976
L'emploi dans les banques à charte 1969-1975 par Marianne Bossen, mai 1976
Etude des nominations relevant du gouvernement fédéral faites au sein des offices, commissions, conseils, comités et sociétés par Marcia H. Rioux et Mary Pearson, décembre 1975
Les pouvoirs fédéraux en matière de travail par Henri Major, août 1975

Autres Publications
Revue des instruments internationaux, par Marcia Rioux, 1974

On peut obtenir ces publications en quantité limitée, en s'adressant aux bureaux du Conseil
63 rue Sparks
C.P. 1541 Succ. B
Ottawa, Canada
K1P 5R5

KING GRAIN LIMITED

Pain Court
354-3210

Wallaceburg
627-6089

Pride

Nous faisons tout le travail.
Un nom qui vous assure bonne qualité pour la construction de maisons sur commande

Les Frères Archambeault
Contracteur général

rue Baune, Pointe-aux-Roches

Specialises en armoires Formica et Arborite sur commande.

798-5713

Tout aluminum Soffit et Fascia fenetres de qualities bain avec tulles ceramics.

apres les heures appelez 798-3375

La Co-opérative de Pointe-aux-Roches

Marchand de:
•fourage •engrais
•grain •quincaillerie
•accessoires électriques
•pétrole (huile et essence)

798-3011
798-3012

RR. 1, Pointe-aux-Roches

Sur la scène provinciale et nationale

Direction Jeunesse reçoit une subvention de $29,000

par France Pilon

OTTAWA — Dix mois après que la demande en a été faite, l'organisation franco-ontarienne "Direction Jeunesse" vient de recevoir une subvention de $29,300 du ministère des Affaires culturelles et des Loisirs de l'Ontario, pour lui permettre de poursuivre son oeuvre de sensibilisation auprès des jeunes francophones de l'Ontario.

Cette subvention doit être affectée à des projets très précis, tels la promotion de la Semaine française, des stages de formation pour les membres du conseil d'administration de l'organisme ou la publication d'un botin regroupant les personnes ressources qui peuveut aider les jeunes.

Direction jeunesse avait fait une demande de subvention initiale auprès du ministère concerné de près de $70,000.

Le conseil d'administration de l'organisme doit se réunir en fin de semaine prochaine à Chapleau et se penchera plus particulièrement sur la façon dont l'argent gouvernemental sera distribué.

Par ailleurs, le directeur de Direction jeunesse M. Raymond Huet a indiqué au DROIT que son organisme avait l'intention de participer activement à la Semaine de l'éducation qui doit avoir lieu en avril prochain. L'organisme qui regroupe tous les jeunes francophones fera des efforts particuliers pour que cette semaine soit axée sur le thème de la francophonie.

A cette occasion, Direction jeunesse fera la promotion de l'entraide entre les conseils étudiants et les centres culturels des diverses localités.

"A Chapleau, par exemple, de soutenir M. Huet, l'école est bilingue et pour les jeunes de l'endroit il est difficile de conserver sa culture sans l'aide du Centre culturel".

Enfin, bien qu'il soit trop tôt pour en établir les grands thèmes, le Congrès provincial qui sera tenu au début de mars devrait innover cette année en accueillant lors de ces assises tous les présidents des conseils scolaires francophones ou leurs représentants.

De même la nouvelle Fédération des étudiants du secondaire franco-ontariens (FESFO) y délèguera ses repréesentants leur donnant ainsi l'occasion de participer à des échanges avec l'administration scolaire.

tiré du droit

Procès en français

Le fédéral est confiant d'en arriver à une entente

OTTAWA (PC) — Un porte-parole du ministère fédéral de la Justice a déclaré, hier, que le gouvernement espérait pouvoir présenter dès la session actuelle les amendements au code pénal qui garantiraient des procès en français aux minorités francophones du Canada.

Les procès en français ne sont autorisés qu'au Québec et dans certaines régions du Manitoba.

Pour ce qui est des tribunaux provinciaux, seules les provinces de Québec, de l'Ontario et du Nouveau-Brunswick disposent d'un service français, et encore ce service est-il limité aux régions d'Ottawa et de Sudbury, en Ontario.

Après plusieurs mois de consultations avec les provinces anglaises, le gouvernement fédéral n'a pas réussi à obtenir un consensus, mais on est confiant d'en arriver à une entente avant la fin de la session parlementaire.

L'accord pourra se faire, croit-on, sur des procès bilingues, c'est-à-dire devant des juges et des jurés bilingues.

M. Filion

Une controverse à ce sujet s'est élevée l'an dernier, au moment où l'homme d'affaires montréalais Gérard Filion a demandé à subir son procès en français en Ontario.

Le gouvernement fédéral a répondu que l'accusation portée contre M. Filion relevait du code pénal (fraude) et qu'il n'était par conséquent pas autorisé à accorder un procès en français. Les amendements fédéraux au code pénal ne constitueraient pas la seule mesure qu'Ottawa prendrait, dès cette session, pour établir un "nouveau fédéralisme" garantissant les droits des minorités de langue officielle.

Le gouvernement s'immiscerait dans le domaine de l'éducation et il modifierait la Loi des langues officielles pour accorder plus de pouvoirs au commissaire aux langues, qui n'est actuellement qu'un conseiller.

tiré du droit

Démission du coordonnateur des programmes de langue française

par France Pilon

OTTAWA — Le coordonnateur des programmes de langue française au Secrétariat d'Etat, pour la région de l'Ontario, M. Richard Fitzgerald, vient d'annoncer sa démission en raison de l'incompatibilité de ses sentiments envers les francophones hors Québec et les politiques de l'organisme gouvernemental à l'endroit de ces derniers.

Je me vois dans l'obligation de démissionner, ne pouvant moralement me dissocier des aspirations légitimes de la communauté francophone hors Québec. Je ne peux honnêtement continuer à mettre en application les politiques et exigences de mon employeur," écrit M. Fitzgerald dans sa lettre de démission au directeur régional, et son patron, à Toronto, M. George Cromb.

M. Fitzgerald, qui devrait cesser d'être en fonction le 10 février prochain, a précisé, en entrevue au DROIT, qu'il se trouvait "déchiré entre sa solidarité envers les francophones hors Québec et ce qui se passe actuellement au Secrétariat d'Etat".

Désirant respecter le caractère confidentiel entourant les événements particuliers qui l'auraient amené à poser son geste de protestation, M. Fitzgerald a cependant indiqué "que certaines choses se sont récemment passées qui ont fait déborder le vase", sans préciser davantage.

A titre de coordonnateur des programmes de langue française pour la région de l'Ontario, poste qu'il occupe depuis trois ans et demi, M. Fitzgerald agit plus spécialement comme agent de liaison entre les organismes francophones de l'Ontario et le Secrétariat d'Etat, tels l'Association canadienne-française de l'Ontario (ACFO), Direction Jeunesse et plusieurs autres.

En termes généraux, celui qui coordonne également l'aide aux minorités de langue officielle dans la province reproche particulièrement au Secrétariat d'Etat de ne pas prêter "une oreille ouverte" aux demandes des Franco-Ontariens et surtout sa "façon de répondre à ces demandes", le cas échéant.

"A titre d'agent de liaison auprès de la communauté francophone, je dois donner l'image que le Secrétariat est très réceptif à leur endroit. Or ce n'est pas le cas." d'affirmer M. Fitzgerald, en précisant que le rôle de l'agent de liaison était assez ingrat.

M. Fitzgerald, qui est natif de Kirkland Lake, "la métropole du Nord" a soutenu que beaucoup d'agents de liaison qui oeuvrent auprès des communautés francophones se sentent mal à l'aise dans leur travail, mais aucun, à part lui, n'a remis sa démission, "du moins jusqu'à présent."

Délaissant un poste assez rémunérateur, M. Fitzgerald a déclaré qu'il tentera sa chance à Montréal, mais qu'aucun emploi précis ne l'attendait là-bas.

"Tout ce que je sais, c'est que je ne travaillerai pas pour le gouvernement", a déclaré M. Fitzgerald.

tiré du droit

Harvey's Sheet Metal
Service de fournaise et air climatisé
1449, rue Lincoln Windsor
253-5552

E.A. Archer
montres et diamants
Tilbury, Ont. 682-2301

CIAG
ASSURANCE-VIE
LUC MAILLOUX
Ma spécialité est l'assurance vie.
Windsor: 254-2521 residence: 727-3855
110 rue Tecumseh est, Windsor situee a Puce

Coin du jeu

MOTS CACHES

3 LETTRES CACHEES

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	R	E	I	N	O	M	I	C	R	A	P	E	R	P	S
2	E	T	I	L	I	G	A	R	F	A	C	I	L	E	E
3	S	R	S	I	E	P	A	F	E	E	R	I	E	R	L
4	T	A	L	O	S	A	L	A	R	M	E	S	S	C	O
5	A	F	I	N	A	I	O	M	T	R	A	I	T	E	R
6	I	I	V	S	C	S	T	I	I	A	R	U	E	R	O
7	E	C	S	T	O	I	I	L	L	M	L	P	R	O	T
8	N	P	I	R	N	B	S	L	I	A	M	A	R	T	U
9	T	O	T	A	T	L	S	E	S	A	U	T	O	I	R
10	N	S	U	H	R	E	E	S	A	L	T	R	G	R	I
11	O	S	A	I	A	M	M	A	T	A	I	A	R	E	E
12	R	E	T	S	S	E	E	V	I	R	L	C	E	B	R
13	M	D	I	O	T	N	N	O	O	M	E	E	S	A	E
14	A	E	C	N	E	T	T	I	N	E	R	S	N	R	R
15	L	R	N	R	I	V	A	R	A	I	D	E	C	C	F

Afin
affliction
alarme*

Case
contraste
crabe

Facile
familles
féerie
fertilisation
fragilité
frère

Lester
lions
lotissement

Mutiler

Normal

Ogres

Paisiblement
parcimonie
percer
posséder
puis

Raide
rama
rame
râper
ravir
restaient

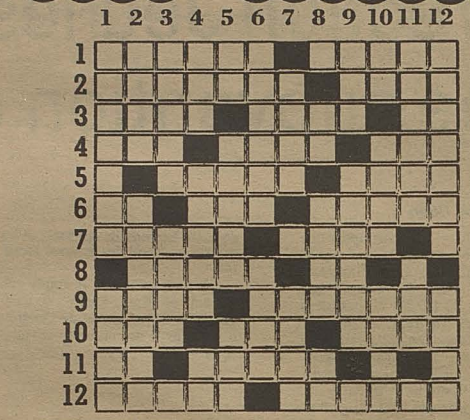
rôles
rôtir
roturier

Salut
sautoir
savoir
situation

Traces
trafic
trahison
traiter
trama

Vils

MOTS CROISES



HORIZONTALEMENT

1—Menu poisson qui sert à peupler les étangs. — Plus dur que le fer.
2—Déterminer la limite. — De naissance.
3—Grand lac. — Royal. — Dans.
4—Venus au monde. — Circulaire. — Adresse.
5—Maison d'enseignement. — Avec émulation.
6—Pron. pers. — Il. — An.
7—Aussi promptement. — Sorte de greffes.
8—Situées. — Equerre.
9—Femme qui a un enfant. — Coupera la tête d'un arbre.
10—Reçue. — Prén. fém. — Touchés, peinés.
11—Usages. — Temps destiné par l'Eglise pour se préparer à la fête de Noël.
12—Qui a peu d'éclat. — Carnage, massacre.

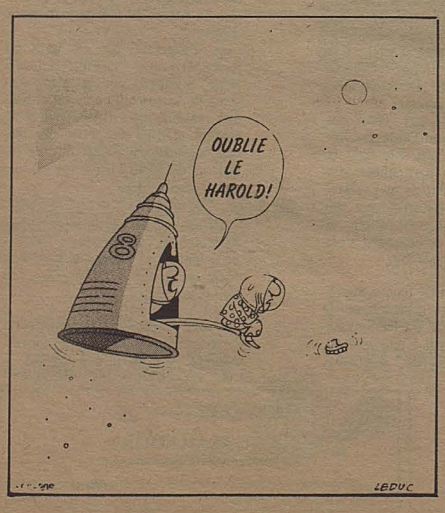
VERTICALEMENT

1—Se dit du cresson des jardins qui sert à relever le goût des salades. — Du verbe mouvoir.
2—Parcourir des yeux. — Personne qui aime la lecture.
3—Mise en circulation. — Amaigri.
4—De la naissance à la mort. — Fermée. — Année.
5—Dans rite. — Voie de terre pratiquée. — Première femme.
6—Nom commercial de la fleur d'oranger. — Liquide nourricier.
7—Prén. masc. — Une si grande quantité.
8—Prép. lat. — Manche de pinceau. — Toi.
9—Poil des paupières. — Opiniâtre.
10—Préf. priv. — Mère de Marie. — Titre des descendants de Mahomet.
11—Abattu. — Non cuit.
12—Qui a des rentes. — Une des parties du monde.

LA BLAGUE DU JOUR

— Je le savais bien que je finirais par en venir à bout !

BEEP-BEEP



SOLUTIONS

LE FIL CONDUCTEUR

E(lunettes) A(lunettes et cigarettes) D(cigarette et cache nez) B(cache nez et bonnet) C(bonnet) ou C, B, D, A, E.

solution des mots cachés: arc

solution des mots croisés à la page 16

LES TETINES

8 tétines

Chaque personnage, représenté par une lettre, a sur lui un détail qu'on retrouve sur un autre. Dans quel ordre le fil doit-il relier les lettres de l'un à l'autre sans interruption ? (2 solutions).

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -

télévision
CBEFT
HF
U78
RADIO-CANADA
WINDSOR

mardi 24 jan.

9h45 En Mouvement. 'Poitrine'. Importance d'une bonne image corporelle.
10h00 You Hou. 'La Terre' (2e de 3)
10h15 Au Jardin de Pierrot. 'Gigue'
10h30 Cours Scolaires En Ontario
11h30 Docteur Simon Locke. 'L'Apprenti-sorcier'. Un jeune aventurier fait la cour à une jeune fille sans savoir qu'elle est infirme et que l'effort qu'elle fait pour n'en rien laisser paraître peut lui coûter l'usage de ses jambes.
12h00 Le Monde en Liberté. 'Les Marmottes'
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Cinéma. La Revanche d'Ivanhoé. Aventures réalisées par Amerigo Anton. Sir Cefric d'Hastings veut arracher à Rovina, fiancée du croisé Ivanhoé, son consentement à épouser Sir Brian, un protégé de Jean-sans-Terre. Ivanhoé, revenu incognito, entend libérer sa fiancée et punir le cruel seigneur normand.
16h00 Bobino
16h30 Picotine. 'Au chant du roitelet'
17h00 L'Heure de Pointe. 18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h00 Le Monde Merveilleux de Disney. 'Quelles drôles de manies'
20h00 La Soirée du Hockey. La Joute des étoiles.
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 Rencontres
23h35 Propos et Confidences
Claire Martin se raconte. (2e de 2)
24h05 Cinéma. La peur aux tripes. Espionnage. Un ex-agent secret de la C.I.A. est conduit à la chaise électrique pour trahison. Sa veuve éplorée assiste à la lecture du testament et apprend que son mari avait un frère jumeau qui hérite de la maison.

mer. 25 jan.

9h45 En Mouvement. 'Conditionnement physique général'. Le coeur est un muscle vaillant.
10h00 La Boîte à Lettres
10h15 Virginie. 'Allo ...eau'
10h30 Cours Scolaires en Ontario
11h30 Mon Pays, Mes Amours. 'Les Prospecteurs de l'Abitibi'. Venant du Lac-St-Jean, de la Gaspésie, de l'Estrie et même de France, des prospecteurs parcourent l'Abitibi, riche en différents minerais.
12h00 Mini-Fée. 'L'Arbre du souvenir
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Le Temps de Vivre. Les retraités de l'Union nationale française et un groupe de Français arrivés au Canada entre 1914 et 1960.
16h00 Bobino
16h30 Le Grenier
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h00 Les Belles Histoires des Pays d'en Haut. Téléroman.
'Boulé'. Boulé, le plus vieux des garçons de Fourchu a perdu son emploi au chantier. Que peut-il faire maintenant?
20h00 Grand-Papa. Téléroman
20h30 Vedettes en Direct. Sur le thème 'Je vous aime', titre d'une de ses chansons et également de son dernier microsillon, Julie Arel interprète les nouvelles chansons de son album.
21h00 Les As. Téléroman
21h30 Télémag. Magazine d'actualité
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 Reflets d'un Pays. 'La Fatigue'. Evaluation de la fatigue du travailleur en vue d'une semaine de 4 jours.
24h05 Cinéma. Du côté d'Orouet. Trois filles en vacances. D'un côté, la mer de l'autre, des garçons... Les fins de vacances n'ont pas toujours des lendemains qui chantent.

jeudi 26 jan.

9h45 En Mouvement. 'Coo'. Comment s'adonner au ski de randonnée.
10h00 You Hou. 'La Bouche'.
10h15 Minute Moumoutel 'La Pomme, la balancoire'. 'Chapeau dur, chapeau mou' (chanson). Trompe-l'oeil et le truc du lapin. 'La Petite Grive'.
10h30 Les Cours Scolaires en Ontario
11h30 Les Animaux chez Eux. "La Vie des oiseaux aquatiques'. Les biologistes étudient le comportement des oiseaux aquatiques et s'appliquent à assurer leur survivance.
12h00 Fifi Brindacier. 'Les Randonnées de Fifi Brindacier'. (2e de 4)
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Cinéma. Les Détrousseurs. Western. Trois hommes vivent du pillage des diligences et des banques. Après avoir échappé de justesse à la pendaison, ils se séparent et partent vers de nouveaux destins. Un d'eux, sous les apparences d'un honnête homme, a repris ses activités à Sacramento. Masqué de noir, il terrorise la région. Le hasard le met en présence de ses anciens compagnons.
16h00 Bobino
16h30 Grujot et Délicat. 'Le Théâtre du nouveau chien'
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h00 Les Pierrafeu. 'Fred le sophistiqué'. Délima a exprimé le souhait de voir disparaître les défauts de Fred. Ayant reçu un coup sur la tête, Fred se transforme complètement: il devient efféminé.
19h30 Du Tac au Tac. Comédie
20h00 Le Travail à la Chaîne
20h30 Les Grands Films. L'Homme à la Tête félée. Comédie dramatique américain 1966. Un poète méconnu vit aux crochets d'une serveuse qui croit en son talent.
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 La Cloche Tibetaine: 2 Pendant que le Groupe Asie progresse à travers l'Arabie, le lieutenant Point piétine en Chine. L'aide du Père Teilhard de Chardin se révèle providentielle.

ven. 27 jan.

9h45 En Mouvement. 'Conditionnement physique général'. Des exercices dont il faut se méfier
10h00 Tam-Tam. Les mécanismes logiques de la pensée: 'La Sériation: plus, moins, moins'
10h15 Virginie. 'Un bon système'
10h30 Cours Scolaires en Ontario
11h00 La Mangeaille. Présentation de divers produits comestibles des provinces canadiennes ainsi que leur aspect culturel, leur histoire, leur côté folklorique et les diverses formes de consommation. 'Le Porc'
11h30 Robinson Suisse. 'Une deuxième lune de miel'. Marie et ses deux frères décident d'aller dormir à la caverne afin d'offrir une seconde lune de miel à leurs parents.
12h00 Sésame
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Les Ateliers
15h30 Au Jardin De Pierrot. 'Ahl mon beau château'
15h45 Du Soleil à Cinq Cents. 'La manche qui fit boule de neige'.
16h00 Bobino
16h30 La Gutenberg
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h30 Villages et Visages
20h00 Aller-Retour
20h30 Concert Populaire. L'Orchestre symphonique de Toronto, dir. Franz-Paul Decker.
21h30 Scénario. La télévision du bonheur.
22h00 Science-Réalité. Magazine d'actualité scientifique.
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 Cinéma. L'Hôpital en folie. Comédie britannique. 1968. Un hurluberlu qui s'était juré de se passer des médecins est hospitalisé à la suite d'un accident. Il en verra de toutes les couleurs.
1h00 Ciné-Nuit. La Légion des damnés. Un colonel anglais est chargé d'une mission-suicide sur la côte normande, en juin 45. Pour l'accompagner, il désigne une demi-douzaine des plus fortes têtes de l'armée.

sam. 28 jan.

8h00 Cours Scolaires en Ontario
9h00 Heidi. 'L'arrivée à Francfort'
9h30 Wickie. 'Wickie et le loup'
10h00 Temporel
10h30 Joe le Fugitif
11h00 Es-Tu D'Accord?
11h30 Décic
12h00 La Semaine Parlementaire
13h00 Sporthèque. Compétitions olympiques. 'Basketball'. (1re de 3)
14h00 Femme D'Aujourd'hui
15h00 Ciné-Jeunesse. A la recherche du paradis. Un petit garçon se voit confier pour quelques minutes la garde d'un chien. Il retourne à la maison avec son nouvel ami et apprend que son frère aîné, qui en a la charge, a décidé de partir à la recherche d'un paradis. **La Plage du désert.** Documentaire réalisé par Claude Camredon. Au Sahara, au bord de l'Atlantique, un peuple de nomades réussit à survivre de la pêche et de la chasse aux oiseaux.
17h00 Bagatelle. Dessins animés.
18h00 Génies en Herbe. Jeu-questionnaire.
18h30 Téléjournal
18h35 Ici, Ailleurs
19h00 A la Recherche du Nil. Episode 5 Retrouver Livingstone
20h00 La Soirée du Hockey. Du Forum de Montréal, les Kings de Los Angeles rencontrent les Canadiens.
22h30 Téléjournal
22h45 Nouvelles du Sport
23h00 Politique Fédérale
23h10 Cinéma. Les Complices. Drame policier américain, 1968. Un scientifique se retrouve amnésique dans la pièce où une jeune femme a été assassinée.
1h00 Ciné-Nuit. Pas d'amour pour Johnny. Les tuiles s'accumulent sur la tête d'un député travailliste. Il est écarté du Cabinet et sa femme, de tendance communiste, le quitte. Il tente de comploter avec l'Opposition et de se consoler avec une voisine puis avec un mannequin.
2h45 Fin des Emissions

dim. 29 jan.

9h00 Tom et Jerry
9h30 Les Contes de la Rive. 'Un camion de pompier'. (dernière de 2)
9h45 L'Eglise en Papier. 'Le Troisième Voyage de Paul'.
10h00 Le Jour du Seigneur
11h00 Second Regard. Sous le chêne de Mambré
12h00 La Semaine Verte
13h00 D'Hier à Demain. Le Chant de la locomotive. Documentaire. L'histoire du train, ses grands noms, ses grandes dates. Depuis la 1re ligne américaine est-ouest, avec ses problèmes d'importation de main-d'oeuvre chinoise, jusqu'à la crise actuelle du rail
14h00 L'Univers des Sports
15h30 Sporthèque. 'Winbledon 1977'
16h30 Le Solitaire de Ville-D'Avray. Jean Rostand, écrivain, biologiste, moraliste. (4e de 6). Jean Rostand et ses idées sur la vérité, la justice, l'éthique, la politique. Ses grands hommes: les chercheurs méconnus.
17h00 Ciné-Magazine
17h30 Terre et Moissons. L'évolution de l'agriculture dans les pays en voie de développement.
18h00 Aux Frontières du Connu. L'Origine de l'homme. (3e de 4). 'Les Outils'. L'apparition des premiers outils.
18h30 Téléjournal
18h35 Téléscopie
19h00 Avec le Temps. Téléroman. Pierre Jutras rencontre un ami qui pourrait l'aider à se procurer de l'argent rapidement. Il songe à quitter le Centre pour aller en Californie.
19h30 Les Beaux Dimanches. Nicole Croisille
20h30 Les Beaux Dimanches. Adieu Françoise. Françoise habite Québec depuis 20 ans; elle a dû quitter la France à la suite d'une querelle avec sa soeur. Un jour, elle reçoit la visite de son neveu Eric. Des événements mystérieux surviennent qui laissent croire que quelqu'un essaie de rendre Françoise folle.
22h30 Téléjournal
22h45 Sport-Dimanche
23h00 Politique Provinciale
23h10 Ciné-Club. La Chienne. Drame. Un petit employé mal marié et peintre amateur est l'amant d'une porstituée qui l'exploite. Il la tue et le souteneur est condamné à sa place.

lundi 30 jan.

9h45 En Mouvement. 'Conditionnement physique général'.
10h00 Une Fenêtre dans ma Tête
10h15 Virginie
10h30 Les Cours Scolaires en Ontario
11h30 Laurel et Hardy. 'Nous n'avons pas l'habitude'. Hardy invite Laurel à dîner chez lui. Mme Hardy ne l'entend pas de la même oreille.
12h00 Sésame
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Cinéma. Les Révoltés de Tolède. Aventures. Le trône de Pierre 1er de Castille est violemment contesté par Henri de Trastamara, demi-frère du roi. Le roi avait bien commencé son règne mais, devenu fou, il se transforme en tyran. Sa fureur finit par s'apaiser et il signe la paix avec son demi-frère.
16h00 Bobino
16h30 Alexandre et le Roi. 'Le traître'. Les Noirs apprennent de la bouche d'un prisonnier Blanc qu'une attaque se prépare contre eux. Lorsque la nouvelle leur parvient que Ceset se trouvent chez les Blancs, ils le soupçonnent de traîtrise.
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir. Magazine d'information
18h30 L'Actuel
19h00 Le Ski de Randonne
19h30 Faire et Défaire
20h00 A Cause de mon Oncle. Procule, Luce, Rita et Blanche se retrouvent à l'hôpital pour différentes maladies.
20h30 Le Pont. Téléroman. 'Jeux d'hommes II' (dernière de 2). Yvette demeure impressionnée par le copain de son fils Marc. Une démarche auprès de Jacques lui permet d'exprimer ses sentiments.
21h00 Jalna. Episode 11
22h00 Joueurs. Episode 4
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 Arsène Lupin. 'Les Huit Coups de l'horloge'. Déguisé en prince russe Lupin est l'hôte du baron d'Aigleroche à qui il veut subtiliser un précieux livre l'heures. Il en profitera pour prendre sous sa tutelle la douce Hortense, nièce du baron, et pour percer le mystère d'une vieille maison abandonnée depuis quinze ans, où, cependant, l'horloge continue à marquer les heures.
24h05 Cinéma. A bout portant. Deux tueurs à gages exécutent un ex-coureur d'automobile censé avoir frustré ses amis d'un million de dollars après un hold-up. Un fait les surprend: leur victime n'a pas cherché à fuir. Ils se mettent à la recherche de celui qui les a engagés.

mardi 31 jan.

9h45 En Mouvement
10h00 You Hou. 'La Terre'. (dernière de 3)
10h15 Au Jardin de Pierrot. 'Les Boutons'
10h30 Les Cours Scolaires en Ontario
11h30 Docteur Simon Locke. Un ex-étudiant en médecine revient à Dixon Mills après 18 mois de détention pour homicide involontaire. Il cache à ses amis et à sa fiancée qu'il est menacé de cécité.
12h00 Le Monde en Liberté. 'Les Règles africaines'
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Cinéma. Un soupçon de vison. Comédie. Un riche automobiliste éclabouse une jeune fille sur le coin d'une rue. Pris de remords, il charge son homme à tout faire de retrouver la jeune fille et de l'indemniser. Il ne se doute pas où le mènera ce geste de courtoisie
16h00 Bobino
16h30 Picotine. 'Du mystère dans l'air'
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h00 Le Monde Merveilleux de Disney. 'Le fantôme du marais'
20h00 Grand-Papa. Téléroman. Robert consulte son amie psychiatre concernant les problèmes de sa femme. Mme Sauvé va rendre visite à Marcel à son nouvel appartement.
20h30 Vedettes en Direct
21h00 Les As. Téléroman. Guy Leclerc veut défendre les employés de l'usine qui sont en grève, mais son patron s'y oppose.
21h30 Télémag. Magazine d'actualité
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 Rencontres. Invité: le docteur Denis Vasse, Jésuite et prêtre, ce médecin est l'un des psychanalystes français les plus réputés. Elève de Jaques Lacan, il traite de nombreux enfants difficiles et tourmentés. Il a publié aux éditions du Seuil 'le Temps du désir' et 'L'Ombilic et la voix'
23h35 Propos et Confidences. Louis Seigner se raconte
24h05 Cinéma. Choc. Drame. Pendant que son mari, médecin éminent, donne des conférences dans les principales villes de l'Europe, une femme rencontre à Cannes un officier de vaisseau. Tous deux nouent une tendre idylle.

mer. 1er fév

9h45 En Mouvement
10h00 La Boîte à Lettres
10h15 Virginie. 'Pampélune'
10h30 Cours Scolaires en Ontario
11h30 Mon Pays, Mes Amours. 'Sept-Iles'. Des gens de Sept-Iles nous parlent du phénomène annuel de la pêche aux caplans, de leur vie sociale, de leur histoire et des éléments qui les attachent à leur ville.
12h00 Mini-Fée. 'L'Hélico d'amour'
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Le Temps de Vivre
16h00 Bobino
16h30 Le Grenier
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h00 Les Belles Histoires des Pays d'en Haut. Téléroman. 'Reconnaissance'. Aurélie a besoin de cent dollars. Elle écrit à Bidou pour lui emprunter cette somme. Consentira-t-il?
20h00 Jamais Deux Sans Toi. Téléroman. 'Le Macramé' Francine et Marie-Josée mettent sur pied un club de hockey sans violence.
20h30 Retro-Spec
21h00 A Communiquer
22h00 Consommateurs Avertis
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 Reflets d'un Pays. De Winnipeg. 'Winston Wuttunea'. Un métis, grâce à sa musique, fait revivre le passé des Amérindiens et transmet à ses descendants la fierté de sa race. 'Le Sacré-Coeur'. A Winnipeg, une école où les anglophones s'initient au français.
24h05 Cinéma. Rendez-vous à Bray. Drame. Un jeune pianiste vivant à Paris reçoit un télégramme d'un ancien copain lui fixant un rendez-vous près de la ligne de front. Il s'y rend et rencontre une mystérieuse jeune femme. L'ami ne se présente pas et le pianiste se remémore les étapes de leur amitié.

jeudi 2 fév.

9h45 En Mouvement
10h00 You Hou
10h15 Minute Moumoutel
10h30 Cours Scolaires en Ontario. Les Olympiens
11h00 Dossier Afrique
11h30 Les Animaux chez eux. 'Hawaii'. Le naturaliste Walter Berlet s'est rendu à Hawaii où il a pu y photographier des oiseaux devenus très rares comme l'iiwi et l'oie d'Hawaii, symbole de l'Etat.
12h00 Fifi Brindacier. 'Les Randonnées de Fifi Brindacier'.
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Cinéma. Les Cinglés de la guillotine. Un noble anglais tente de sauver des têtes d'aristocrates de la guillotine pendant la Révolution française. Le chef de la police républicaine, Camembert, tente en vain de s'emparer de l'insaisissable sauveteur. Il croit y parvenir en enfermant dans un château isolé une jeune fille dont l'Anglais s'est épris.
16h00 Bobino
16h30 Grujot et Délicat
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h00 Les Dossiers de L'Actuel
19h30 Du Tac au Tac. Comédie.
'Une décoratrice en or'. Jean-Jac-

Gérard P. Levesque
avocat
52 ouest rue Chatham suite 205 Windsor, Ont. 252-2323
1160 rue Lespérance, Tecumseh 735-9928 735-2517

Imprimerie Lacasse
Tecumseh Ontario
735-4121
'La seule imprimerie billingue dans le comté d'Essex'

De passage à Toronto ... our par courrier ...
livres et disques français
Choix complet pour tous les goûts et tous les âges
Editions Champlain Ltée.
(416) 364-4345
82 rue Church,
Toronto
M5G-2 6 1

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -

ques à recours à une décoratrice pour promouvoir la publicité d'un chanteur.

20h00 Le Travail à la Chaîne

20h30 Les Grands Films. L'Or noir de l'Oklahoma. En 1913, une femme veut exploiter un puits de pétrole situé sur son terrain, malgré les efforts des grosses compagnies pour l'éliminer. Un agent de la Pan-Oklahoma réussit à s'emparer du terrain. Aidée par son père et par un vagabond, la jeune femme tente de reprendre sa propriété.

22h30 Téléjournal

22h55 Nouvelles du Sport

23h05 La Cloche Tibetaine: Episode 3. A Peshawar, un télégramme avise le Colonel Haardt qu'il est impossible d'emprunter le passage Nord-est.

ven. 3 fév.

9h45 En Mouvement

10h00 Tam-Tam

10h15 Virginie. 'Bouchon'

10h30 Cours Scolaires en Ontario

11h00 La Mangeaille. Présentation de divers produits comestibles des provinces canadiennes ainsi que leur aspect culturel, leur histoire, leur côté folklorique.

11h30 Robinson Suisse. 'Un vieux coquin'. En revenant de la pêche, Franz et Marie aperçoivent un ours. Cet ours vieux et malade devra être abattu.

12h00 Sésame

12h30 Les Coqueluches

13h30 Téléjournal

13h35 Femme D'Aujourd'hui

14h30 Les Ateliers

15h30 Au Jardin de Pierrot

15h45 Du Soleil à Cinq Cents

16h00 Bobino

16h30 Le Gutenberg

17h00 L'Heure de Pointe

18h00 Ce Soir

18h30 L'Actuel

19h30 Villages et Visages

20h00 Aller-Retour

20h30 Forum. Emission d'information.

21h30 Scénario. Témoignages: Peter

22h00 Science-Réalité. Magazine d'actualité scientifique.

22h30 Téléjournal

22h55 Nouvelles du Sport

23h05 Cinéma. Etranges compagnons de lit. Comédie. Le président d'une firme de pétrole offre à un homme le poste de vice-président. La vie publique et privée du candidat doit être sans reproche. Justement, sa femme s'apprête à demander le divorce.

1h00 Ciné-Nuit. Les Novices. Comédie. Sr Agnès, la novice, s'ennuie dans son couvent. Elle profite d'un pique-nique pour enterrer ses vêtements religieux et filer en douce vers Paris. Au hasard d'une rencontre, c'est Lisa, une putain, qui l'accueille et l'héberge. Devant l'impossibilité de trouver un travail, Agnès veut bien essayer le métier de prostituée.

sam. 4 fév.

8h00 Cours Scolaires en Ontario

9h00 Heidi

9h30 Wickie

10h00 Temporel. 'LEs Roues noires'

10h30 Joe le Fugitif

11h00 Es-tu D'Accord?

11h30 Magazine Jeunesse

12h00 La Semaine Parlementaire

13h00 Sporthèque. Compétitions olympiques. 'Basketball'

14h00 Femme D'Aujourd'hui

15h00 Ciné-Jeunesse. Le Tour du monde des amoureux de Peynet. Film d'animation. Après un accident, Valentin et Valentine se retrouvent aux portes du ciel. Il leur est accordé de retourner sur terre et ils font un voyage autour du monde en passant par diverses époques

17h00 Bagatelle. Dessins animés

18h00 Génies en Herbe. Jeu-questionnaire

18h30 Téléjournal

18h35 Ici, Ailleurs

19h00 A la Recherche du Nil: Episode 6. Après la mort de Livingstone, Stanley se considère comme son heritier spirituel.

20h00 Cinéma. Merveilleuse Angélique. 1965. Aventures, franco-italien

22h30 Téléjournal

22h45 Nouvelles du Sport

23h00 Politique Fédérale

23h10 Cinéma. La Maison sous les arbres. Drame. Venus des Etats-Unis, un couple et leurs deux enfants vivent à Paris. Des choses mystérieuses se produisent soudainement: le comportement de la jeune femme devient inquiétant; elle perd la mémoire. Son mari est harassé par des inconnus qui veulent le faire chanter

1h00 Ciné-Nuit. L'Homme de la loi. Western. Le shérif de Bannock se rend à Sabbath pour y arrêter sept fermiers soupçonnés de meurtre. Les inculpés refusent de le suivre et se regroupent chez leur employeur pour essayer d'abattre l'homme de la loi.

dim. 5 fév.

9h00 Tom et Jerry

9h30 Les Contes de la Rive

9h45 L'Eglise en Papier

10h00 Le Jour du Seigneur

11h00 Second Regard

12h00 La Semaine Verte

13h00 D'Hier à Demain. Des frères Wright à Charles Lindbergh. Documentaire. L'exploit de Lindbergh en 1927 fut l'aboutissement d'un quart de siècle de recherches et le début de la science de l'aéronautique. Le film retrace les travaux des pionniers et les développements dus à la première guerre mondiale.

14h00 L'Univers des Sports

15h30 Sporthèque. 'Wimbledon 1977'

16h30 Le Solitaire de Ville-D'Avray. (5e de 6). 'La Manie interrogeante'. La manie interrogeante est essentielle à l'esprit scientifique. Jean Rostand en est un vivant exemple. Le contact avec la science lui apporte la tranquillité d'esprit mais il s'interroge toujours sur une foule de questions irrésolues: la conscience, la liberté, la mort, l'indétermination morale, la responsabilité de la science dans l'évolution humaine.

17h00 Ciné-Magazine

17h30 Terre et Moissons. L'évolution de l'agriculture dans les pays en voie de développement. 5e de 13

18h00 Au Frontières du Connu. L'Origine de l'homme. [dernière de 4]. 'Les Premières Sociétés humaines'. Le passage du monde préhistorique au monde moderne. Du chasseur au sédentaire; l'agriculture, l'industrie, l'écriture, les premières grandes civilisations, l'explosion démographique, l'avenir de l'homme actuel.

18h30 Téléjournal

18h35 Téléscopie

19h00 Avec le Temps. Téléroman

19h30 Les Beaux Dimanches. Dimanshowsoir.

20h30 Les Beaux Dimanches

21h30 Les Beaux Dimanches

22h30 Téléjournal

22h45 Sport-Dimanche

23h00 Politique Provinciale

23h10 Ciné-Club. Volpone. Comédie Rusé et cynique, le vieillard Volpone, qui vient de faire fortune, conçoit un plan diabolique pour s'enrichir davantage.

lundi 6 fév.

9h45 En Mouvement

10h00 Une Fenêtre dans ma Tête

10h15 Virginie

10h30 Les Cours Scolaires en Ontario

11h30 Laurel et Hardy

12h00 Sésame

12h30 Les Coqueluches

13h30 Téléjournal

13h35 Femme D'Aujourd'hui

14h30 Cinéma. Le Fusil chargé. Film. Après avoir fait ses études en Angleterre, un homme rentre en Sardaigne, dans le domaine de son vieux père. Il va affronter une bande de voleurs de troupeaux et ira jusqu'à prendre d'assaut le repaire des brigands

16h00 Bobino

16h30 Alexandre et le Roi. 'Cunégonde'. La présence de Cunégonde, nièce d'Acélalde, au château des Noirs est le prix à payer en échange du droit de passage de la flotte noire en territoire blanc.

17h00 L'Heure de Pointe

18h00 Ce Soir

18h30 L'Actuel

19h00 Le Ski de Randonne: Vêtements et fartage

19h30 Faire et Défaire

20h00 A Cause de mon Oncle. Téléroman.

20h30 Le Pont. Téléroman

21h00 Jalna. Episode 12

22h00 Joueurs: Episode 5. Le saut à la perche.

22h30 Téléjournal

22h55 Nouvelles du Sport

23h05 Arsène Lupin. 'La Demeure mystérieuse'. La célèbre Régine est enlevée alors qu'elle portait une robe à diamants d'une grande valeur. Libérée, elle fait une description détaillée de la maison où elle a été séquestrée. Lupin trouve l'identification de cette demeure trop facile pour que ce soit la bonne.

24h05 Cinéma. Le Seuil du vide. Science-fiction. Après le départ de son amant pour les Etats-Unis, une femme peintre décide de s'installer à Paris. Démunie à son arrivée, elle n'hésite pas à accepter le logement que lui offre une mystérieuse inconnue qui la suit comme une ombre.

mardi 7 fév.

9h45 En Mouvement

10h00 You Hou

10h15 Au Jardin de Pierrot

10h30 Cours Scolaires en Ontario

11h30 Docteur Simon Locke. 'Pas de repos pour le docteur Locke'. Les docteurs Locke et Sellers vivent un dimanche très occupé.

12h00 Le Monde en Liberté. 'Les îles Seychelles'. Espèces de poissons vivant dans les récifs de corail des îles Seychelles, dans l'océan Indien.

12h30 Les Coqueluches

13h30 Téléjournal

13h35 Femme D'Aujourd'hui

14h30 Cinéma. X 3, agent spécial. Espionnage. Un écrivain méconnu est enrôlé à son insu dans les Services secrets britanniques. Envoyé à Prague sous un faux prétexte, il n'en accomplit pas moins sa mission avec efficacité. Il échappe à la police grâce à l'aide de la police secrète tchèque.

16h00 Bobino

16h30 Picotine.

17h00 L'Heure de Pointe

18h00 Ce Soir

18h30 L'Actuel

19h00 Le Monde Merveilleux de Disney. 'Le Fantôme du marais'. (dernière de 2). Perdu dans les marais, Lenny est capturé par un meurtrier recherché par la police.

20h00 Grand-Papa. Téléroman.

20h30 Vedettes en Direct

21h00 Les As. Téléroman

21h30 Télémag. Magazine d'actualité

22h30 Téléjournal

22h55 Nouvelles du Sport

23h05 Rencontres

23h35 Propos et Confidences. Louis Seigner se raconte. (2e de 4)

24h05 Cinéma. Céleste. Comédie. L'existence d'un reporter à la télé, célibataire à nombreuses conquêtes est bouleversée par l'apparition de Céleste, portugaise, marxiste-léniniste, mariée à un 'traître', qu'elle a abandonné, forcée de faire des ménages. Intrigué par cette fille un peu mythomane, le reporter en tombe amoureux.

mer. 8 fév.

9h45 En Mouvement

10h00 La Boîte à Lettres

10h15 Virginie

10h30 Cours Scolaires en Ontario

11h30 Mon Pays, mes Amours. 'Un patenteux de St Hilaire'. Un pommiculteur âgé de 80 ans a parcouru tous les pays du monde pour se renseigner sur la culture de la pomme et pour améliorer le verger de son fils.

12h00 Mini-Fée

12h30 Les Coqueluches

13h30 Téléjournal

13h35 Femme D'Aujourd'hui

14h30 Le Temps de Vivre

16h00 Bobino

16h30 Le Grenier

17h00 L'Heure de Pointe

18h00 Ce Soir

18h30 L'Actuel

19h00 Les Belles Histoires des Pays d'en Haut. Téléroman

20h00 Jamais Deux sans toi. Téléroman.

20h30 Rétro-Spec. Jeu-questionnaire.

21h00 Duplessis. Début. Evénements historiques sur l'homme politique le plus important de l'Histoire du Québec.

22h00 Consommateurs Avertis

22h30 Téléjournal

22h55 Nouvelles du Sport

23h05 Reflets d'un Pays. De Jonquière. 'Cyrice Dufour, folkloriste'. Tout au long de sa vie, M. Dufour a recueilli des chansons. Aujourd'hui, à sa retraite, il commence une nouvelle carrière, celle de folkloriste

24h05 Cinéma. Quatre nuits d'un rêveur. Drame. Un peintre sauve une jeune fille du suicide. Il la revoit et elle lui raconte comment, amoureuse d'un pensionnaire de sa mère, elle s'est donnée à lui. Celui-ci après un voyage en Amérique devait la retrouver sur un pont de la Seine mais ne s'était pas présenté au rendez-vous.

jeudi 9 fév.

9h45 En Mouvement

10h00 You Hou

10h15 Minute Moumoutel

10h30 Cours Scolaires en Ontario

11h30 Les Animaux Chez Eux. 'La Jungle vivante'. Le photographe-

Dans le cadre

de la Semaine Française

Concert Edith Butler

le dimanche 5 février

au Cleary Auditorium à 8h15

Billets: $5.00

Ce spectacle est parrainé par le Centre Culturel Tournesol et le département de Français de l'Université de Windsor

Concert

de

Musique de Chambre Française

vendredi le 3 février 1978 à 20 heures

au Campus Patterson du Collège St Clair

(à l'angle des rues Elliott et Goyeau)

Au programme, des oeuvres de Debussy, Fauré, Chausson et de compositeurs canadiens français interprétées par les artistes du Collège de Musique Royal Hamilton et commentées par Marguerite Deslippe.

On peut se procurer les billets soit au Campus Patterson, soit en téléphonant au numéro 254-4303, ou encore à l'entrée.

Prix des billets: $1.50

Etudiants et Personnes agées .75

en vente à la Caisse Populaire de Windsor, au secrétariat du Centre Tournesol, au CCF et au département de Français de l'Université de Windsor

Organisé par le Collège St Clair

dans le cadre de la Semaine Française

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -

naturaliste Robert C. Hermes a observé les animaux d'une forêt pluviale de Panada et les liens complexes qui les unissent aux plantes.
12h00 Fifi Brindacier
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Cinéma. L'Auvergnat et l'autobus. Comédie. Un Auvergnat se rend à Strasbourg recueillir un héritage. Il constate que les transports en commun rapportent gros et décide d'y investir son argent en achetant l'autobus dans lequel il voyage
16h00 Bobino
16h30 Grujot et Délicat
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h00 Les Dossiers de L'Actuel
19h30 Du Tac au Tac. Comédie.
20h00 Le Travail à la Chaîne
20h30 Les Grands Films. Mash. Comédie américaine. 1969. Pendant la guerre de Corée, trois jeunes chirurgiens se délassent.
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles du Sport
23h05 La Cloche Tibetaine: Episode 4

ven. 10 fév.

9h45 En Mouvement
10h00 Tam-Tam
10h15 Virginie
10h30 Cours Scolaires en Ontario
11h00 La Mangeaille. Présentation de divers produits comestibles des provinces canadiennes.
11h30 Robinson Suisse. 'Le Sauvetage'. 8 décembre 1801, jour d'euphorie, car enfin un navire de guerre anglais aborde l'île des Robinson.
12h00 Sésame
12h30 Les Coqueluches
13h30 Téléjournal
13h35 Femme D'Aujourd'hui
14h30 Les Ateliers
15h30 Au Jardin de Pierrot
15h45 Du Soleil à Cinq Cents
16h00 Bobino
16h30 Le Gutenberg
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel
19h30 Villages et Visages
20h00 Aller-Retour
20h30 Femme D'Aujourd'hui
21h30 Témoignages: Le Monstre
22h00 Science-Réalité
22h30 Téléjournal
22h55 Nouvelles d' Sport
23h05 Cinéma. Piège pour un évadé Policier. Avec l'aide d'un complice, un prisonnier s'évade. Au moment où il va chercher l'argent qu'il a caché, il est dénoncé par un comparse.
24h45 Ciné-Nuit. Ouragan sur le Caine. Drame. Des officiers de la marine américaine sont soumis à un commandant dont le comportement est bizarre. Au cours d'un ouragan, convaincu que le 'Caine' est en danger et que le commandant n'est pas en possession de toutes ses facultés, son second le relève de ses fonctions. Il est ultérieurement accusé de mutinerie.

Hors série
Duplessis
du 8 février au 22 mars; le mercredi, 21h00

Une réalisation gigantesque: 'Duplessis'

Dans le cadre de **Hors série,** Radio-Canada présentera, du 8 février au 22 mars, le mercredi à 21 heures, une série de sept émissions intitulées **Duplessis.**

A la fois un documentaire et un dramatique, cette mise en scène d'événements historiques comporte une distribution de plus de 200 comédiens. Cette réalisation gigantesque est l'oeuvre de toute une équipe de spécialistes. L'historien Jacques Lacoursière en a fait la recherche et Denis Arcand en a écrit les textes. C'est Marc Blandford qui a fait la réalisation, assisté de Claude Désorcy, réalisateur-coordonnateur de la série. Le rôle de Duplessis sera tenu par Jean Lapointe.

Ce document unique sur l'homme politique le plus important de l'histoire du Québec permettra au public de revivre quelques grandes pages de notre passé. La recherche d'authenticité et la fidélité aux faits véridiques qui caractérisent cette série en font un outil de réflexion idéal aussi bien qu'un dramatique séduisant.

Cette série satisfera autant les spécialistes que les gens de la jeune génération qui n'ont pas assisté à ces événements.

Jean Lapointe dans le rôle de Duplessis

Quelques livres d'intérêt

Bibliothèque Tecumseh Mall

Duval, Jacques - Le guide de l'auto '77
Faust, J.L. - Le guide complet des plantes d'intérieur
Galipeau, Lucette - Macramé
Gaussot, Philippe - Sports et jeux de neige
Hull, R.M. - Le hockey, c'est ma vie
Killy, Jean-Claude - Skier avec Killy
Meager, John W. - La stratégie au hockey
Ieeker, Howie - L'ABC du hockey
Robert, Louise [Laliberte] - Le guide du chien et son maître
Schmid-Burleson, Bonny - Tout en macramé
Selye, Hans - Le stress de la vie; le problème de l'adaption
Thibaudeau, Geraldine - Recettes pour diabétiques
Vandelac, Francine - Le tricot

Jean Lapointe

découper pour conserver

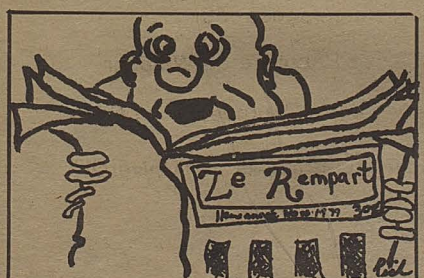
CBEF 540

6h00 Bonjour sud-ouest. Musique entrainante, météo, informations, carnet des événements, voilà ce que vous avec chaque matin avec Stéphane Boisjoly. Une réalisation de Paulette Richer.
9h00 Présent National. Magazine quotidien d'actualité se préoccupant de toute l'actualité canadienne.
9h30 La relève. [lundi, mercredi, vendredi]. Jacques Boulanger donne la première antenne à de nouveaux talent. L'ami Boulanger (mardi, jeudi). Une demi-heure de variétés, en provenance de la boîte à chanson de l'Hotel Méridien.
10h00 La vie quotidienne. Animée par Andréanne Lafond et Lizette Gervais
Lun. au ven. 11h30 à 13h00, au mi-temps du jour, émission animée par Richard Martel.
13h00 Présent à l'écoute. Emission quotidienne de tribune téléphonique sur un sujet d'actualité. Le numéro à composer est: 514-285-3723.
14h00 Culbute. Emission humoristique animée par Mouffe et Jacques Beaulieu.
16h00 à 17h00, en attendant, émission musicale animée par Richard Martel.
17h15 L'Express du sud. Emission d'affaires publiques animée par Pierre Pilon et réalisée par Mina Grossman.
18h00 De tous les points du monde. Nouvelles internationales, nationales et ontariennes.
18h20 Au fil des arts. Actualité artistique et littéraire, d'intérêt local et international.
18h40 D'un soleil à l'autre Au programme, actualité agricole.
19h00 Par quatre chemins Les propos de Jacques Languirand sur les grandeurs et les singularités du comportement humain mêlé à beaucoup de musique.
Le bloc d'émissions de 20h00 à 23h00, sauf pour la demi-heure de nouvelles à 22h00, nous provient du réseau FM de Montréal
Lundi.
20h00 Book Club
20h30 à 21h00 Récital d'orgue
21h00 à 22h00 Théatre actuel
22h30 à 23h00 Les grandes religions.
Mardi
20h00 L'art d'aujourd'hui
20h30 Concert intime
21h00 Documents
22h30 Les jeunes artistes.
Mercredi
20h00 Littérature au pluriel
20h30 Les grands concerts
Vendredi
20h00 Le pont des arts
20h30 Banc d'essai
21h00 Premières
22h30 A cappella
23h00 A toi Jean-Maurice. Jean-Maurice Bailly s'entretient avec des vedettes du sport ou des journalistes; il nous communique les derniers résultats sportifs, accompagnés de musique et de chansons.
Minuit 01 Lecture de textes d'auteurs renommés ayant un sens portant à la réflexion.
Minuit 06 Allégo. Les mots et la musique se rencontrent pour offrir aux auditeurs une heure de poésie et de détente sous le signe de la qualité, animée par Denis Binet.
Samedi
6h00 à 7h00 Samechante. Richard Joubert anime cette émission
7h00 Bon week-end. Animée à tour de rôle par les annonceurs, cette émission veut à la fois divertir et informer en vous énumérant un éventail d'activités qui se déroulent dans la région.
10h00 Folklore
10h30 Les Goûts réunis
11h00 Bon week-end
12h00 Le monde maintenant
12h15 L'Économètheque
14h00 à 15h00 Ils sont des nôtres
15h00 à 16h00 Au fil des Arts
16h00 à 17h00 A suivre
17h00 à 18h00 La petite histoire de la chanson
19h00 à 20h00 Voix et rythmes du pays
20h00 à 23h00 L'Opéra du Metropolitain
23h00 à 24h00 Musique de ballet
Minuit 03, Pensées de la nuit
Dimanche
6h00 Le matin de la fête
9h00 Orchestre canadien
10h00 Horizons
10h30 Récital
11h00 Entretiens
11h30 Orchestre de chambre
12h00 Le monde maintenant
12h15 Présent International
13h15 La science et vous
14h00 Chronique du disque
15h00 Temps libre
18h00 De tous les points du monde
18h20 Gens de mon pays
19h00 Croissant
20h00 Chez-moi
Tous les jours, à toutes les heures nous avons le radio journal. Les bulletins de nouvelles locales sont à : 6h03, 7h03, 8h15, 9h03, 12h58, 16h05, 17h09 et 17h57 du lundi au vendredi. Les samedis à: 7h03, 8h10, 9h03, 11h03 et 12h10.

LA SOIRÉE du HOCKEY

CBEF 540

Jeu.	26	jan.	Mtl. à Atlanta	20h00
Mar.	31	jan.	Mtl. à Colorado	20h30
Jeu.	2	fév.	Mtl. à Vancouver	23h00
Sam.	4	fév.	Mtl. à Los Angeles	23h00
Jeu.	9	fév.	Chicago à Mtl.	20h00



CONDUISEZ PRUDEMMENT

St-CLAIR GRAIN & FEEDS
Provisions pour fermes
Pature
Tilbury Grain Staples

Stoney Point Super Market
PROPRIETAIRE: Roméo Beaudet
épicerie-viande-légumes frais
798-3029

OMER DUBUC
Courtier en immeubles
Service bilingue, honnête et efficace
JEAN LORENZEN Real Estate Inc.
966-5543 734-6369

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -

Ontario
32 Windsor

mardi 24 jan.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Aristophane Frétère Centour
8h45 Trousse-Mitoufle: La Ferme
11h00 Les 100 Tours de Centour: L'Arbre de Noël
11h15 Jongleries Mathématiques: Un Point c'est Tout
16h00 Les Apprentis Cuistots: Les Jus
22h00 Villages et Visages: North Bay
Madame Larocque dont la famille est établie à North Bay depuis environ 85 ans, nous parle des résistances organisées par les Canadiens français afin de préserver leur héritage culturel. Monsieur et Madame Rathwell retracent les événements économiques et sociaux de la région.
22h30 Ressources de L'Enfance Exceptionnelle: La Faiblesse et la Force. Entrevue avec Jean Vanier, fondateur de l'Arche et visite à l'hôpital pour handicapés de Sudbury. Des parents d'enfants exceptionnels francophones nous apportent leur témoignage.

mer. 25 jan.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Centour Vehicule
8h45 Trousse-Mitoufle: Les Félins
11h00 Les Boucaniers D'Eau Douce: L'Escale
11h20 Le Jardin des Sensations: Le Colis Mystérieux
16h00 Colargol: La Grande Fête
16h15 Le Jardin des Sensations: La Propreté
21h00 Ciné TVO: Saute ma Ville et News from Home. Saute ma ville: court métrage en noir et blanc (1968). Un cri de désespoir aboutissant dans le déséquilibre mental et le suicide. Premier essai cinématographique de la jeune étudiante Chantal Akerman. News from Home (1976) de Chantal Akerman. La ville de New York, crasseuse, son vieux métro. Spectacle désolant, cafardeux, imperturbablement photographié par une caméra insistante. Accompagnant ces images, la voix d'une mère qui écrit à sa fille, partie à New York sur un coup de tête. 'Parlons cinéma' avec Chantal Akerman, jeune cinéaste belge qui, à 27 ans, a déjà réalisé plusieurs courts et longs métrages.

jeudi 26 jan.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Des Bibelots pour Centour
8h45 Trousse-Mitoufle: Le Chat-Marotte
11h00 Les 100 Tours de Centour: La Oualichi-Kiri
11h15 Autour du Monde par le Conte: Les Poissons Volants
16h00 Les Olympiens: Haltérophilie
22h00 Pile et Face: La Prochaine Etape - Le Collégial. Avec la participation de Monsieur Marcel Bédard, professeur d'économie, division du commerce au collège Algonquin, à Ottawa. Les différentes options en matière d'éducation offertes aux Franco-ontariens par les collèges d'arts appliqués et de technologie.
22h30 Déjà Demain: Le Futur- Les Mages du XXe Siècle

ven. 27 jan.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Les Prisons pour Objets
8h45 Trousse-Mitoufle: Les Fleurs
11h00 Fables de la Fontaine: Le Lièvre et les Grenouilles
11h15 Autonomie: Entretien du Système D'Allumage
16h00 Colargol: Au Far West
16h15 Jongleries Mathématiques: Un Point c'est tout

sam. 28 jan.

11h30 Colargol: Les Poursuivants Poursuivis
11h45 Le Jardin des Sensations: Le Haut et le Bas
12h00 Fables de la Fontaine: L'Ours et les Deux Compagnons
12h15 Autour du Monde par le Conte: Rakoto et le Sel

dim. 29 jan.

11h30 Colargol: Le Pacific Express
11h45 Oum le Dauphin: 18e Episode
12h00 The Sunrunners: Unité 18
12h20 Le Monde des Petits: Le Poids
12h30 Les Apprentis Cuistots: La Boîte à Lunch
13h00 Villages et Visages: Ottawa - La Paroisse Ste-Anne
Lucien Brault, historien franco-ontarien et Mlle Yvonne Bettez relatent l'histoire des événements, des institutions, des personnalités qui ont marqué le développement de la basse-ville d'Ottawa. Le groupe 33 Barrette interprète une de ses oeuvres composée tout spécialement pour Villages et Visages.
14h00 Dossier Afrique: En Quête du Passé - II
22h00 America: La Domestication des Terres Vierges
23h00 En se Racontant l'Histoire d'ici: Félix-Gabriel Marchand. Avec l'élection de Marchand, les libéraux prennent le pouvoir pour une période de près de quarante ans.

lundi 30 jan.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Le Détecteur
8h45 Trousse-Mitoufle: Peinture-Mitoufle
11h00 Les Apprentis Cuistots: Les Jus
16h00 L'Atelier des Pissentlits: Le Printemps

mardi 31 jan.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Centour...Les Amis!
8h45 Trousse-Mitoufle: Dessins
11h00 Les 100 Tours de Centour: Un Repas Russe
11h15 Jongleries Mathématiques: Rouli-Roulant
16h00 Les Apprentis Cuistots: La Boîte à Lunch
22h00 Villages et Visages: Ottawa - Paroisse Ste-Anne. voir 29 janvier 13h00
22h30 Ressources de l'Enfance Exceptionnelle: L'Invitation au Langage. voir 28 janvier 12h30

mer. 1er fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Verbo à Cheval
8h45 Trousse-Mitoufle: Oiseaux - Ciseaux
11h00 Les Boucaniers D'Eau Douce: Hymne au Soleil
11h20 Le Jardin des Sensations: Tripotain à L'Ecoute
16h00 Colargol: Le Trésor Volé
16h15 Le Jardin des Sensations: Le Colis Mystérieux
21h00 Ciné TVO: Thérèse Raquin [1953]. Film de Marcel Carné d'après le roman d'Emile Zola, avec Simone Signoret, Raf Vallone, Jacques Duby, Sylvie. Un camionneur se débarrasse du mari de sa maîtresse en le faisant tomber d'un train en marche. Un légionnaire maître chanteur entraîne la perte des deux amants. 'Parlons cinéma': hommage à Henri Langlois, grand admirateur de Carné.

jeudi 2 fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Le Bain de Picot
8h45 Trousse-Mitoufle: La Poupée de Coton
11h00 Les 100 Tours de Centour: Centour de Sainte Nuit
11h15 Autour du Monde par le Conte: Les Arbres Nains
16h00 Les Olympiens: Water Polo
22h00 Pile et Face: Les Libertés Individuelles. voir 29 janvier 13h30
22h30 Villages et Visages: Ottawa - Paroisse Sainte-Anne. voir 31 janvier 22h00

ven. 3 fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Les Esquimaux de Centour
8h45 Trousse-Mitoufle: Je Porte
11h00 Fables de la Fontaine: Le Lion et le Rat
11h15 Autonomie: Carburation
16h00 Colargol: Prisonnière des Bandits
16h15 Jongleries Mathématiques: Rouli-Roulant

sam. 4 fév.

11h30 Colargol: Le Pacific Express
11h45 Le Jardin des Sensations: Les Cheveux
12h00 Fables de la Fontaine: La Poule aux Oeufs d'or
12h15 Autour du Monde par le Conte: Hassan
12h30 Ressources de L'Enfance Exceptionnelle: L'Enseignement Personnalisé
13h00 Canadiens, Canailles, Canayens: L'Eglise de 1840 à nos Jours
13h30 La Mangeaille: Les Pionniers. Documentaire sur l'alimentation des premiers colons ainsi que sur les plantes médicinales et les éléments d'artisanat de l'époque. Lizette Gervais nous donne deux recettes traditionnelles, la truite cuite dans une écorce de blé d'Inde et les fèves au lard au gibier.
14h00 Les Olympiens: Hand-Ball

dim. 5 fév.

11h30 Colargol: Golden City
11h45 Oum le Dauphin: 19e Episode
12h00 The Sunrunners: Unité 19
12h20 Le Monde des Petits: Ce qui Eclaire
12h30 Les Apprentis Cuistots: Le Miel
13h00 Villages et Visages: Ottawa - La Paroisse Notre-Dame (La Basilique). Dans cette émission consacrée à la paroisse Notre-Dame d'Ottawa, MM. Rodolphe Brodeleau, Henri Lapérière et le Docteur Lucien Brault nous rappellent les faits saillants de son histoire. M. Brodeleau chante et s'accompagne au piano. Trois des musiciens du groupe 33 Barrette interprètent une de leurs compositions.
13h30 Pile et Face: Les Libertés Individuelles
14h00 Dossier Afrique: L'Ame Possédée
22h00 All You Need is Love - L'Histoire de la Musique Populaire: Les Origines. Cet épisode revit les premiers moments de la musique américaine (de ses débuts en Afrique aux esclaves noirs du sud des Etats-Unis) et remet en question plusieurs mythes généralement acceptés dans le monde de la musique populaire. Stevie Wonder, B.B. King et Aretha Franklin participent à l'émission.
23h00 En se Racontant l'Histoire d'ici: Synthèse - Arts et Culture. Nous étudions les arts et la culture du Québec et plus particulièrement le roman, le conte, la poésie, la diffusion des livres, le journalisme, le théâtre, la musique et la chanson, les beaux-arts et l'art populaire traditionnel.

lundi 6 fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Bric-à-Brac
8h45 Trousse-Mitoufle: La Boîte des Boîtes
11h00 Les Apprentis Cuistots: La Boîte à Lunch
16h00 L'Atelier des Pissenlits: L'Alimentation

mardi 7 fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Centour Sorcier
8h45 Trousse-Mitoufle: Sport-Mitoufle
11h00 Les 100 Tours de Centour: Un Réveillon Bizarre
11h15 Jongleries Mathématiques: Singe qui Veut
16h00 Les Apprentis Cuistots: Le Miel
22h00 America: Le Pays D'Abondance

mer. 8 fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Le Feu D'Artifice
8h45 Trousse-Mitoufle: 21e Emission
11h00 Les Boucaniers D'Eau Douce: Rapides et Contre-Courants
11h20 Le Jardin des Sensations: Le Haut et le Bas
16h00 Colargol: Les Poursuivants Poursuivis
16h15 Le Jardin des Sensations: Tripotain à L'Ecoute
21h00 Ciné TVO: Lumière d'été [1942]. Film réalisé par Jean Grémillon, avec Madeleine Renaud, Pierre Brasseur, Madeleine Robinson, Paul Bernard, Georges Marchal. Située en haute Provence, l'action met en scène un châtelain, sa maîtresse, propriétaire d'une auberge, un peintre alcoolique et sa femme, un jeune ingénieur et des ouvriers. Les passions latentes et l'opposition entre le monde corrompu des nantis et celui des travailleurs vont créer un drame. 'Parlons cinéma' avec Pierre Kast, réalisateur et collaborateur de Jean Grémillon.

jeudi 9 fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Ali Bobo
8h45 Trousse-Mitoufle: 22e Emission
11h00 Les 100 Tours de Centour: Le Rêve de Picot
11h15 Autour du Monde par le Conte: Les Bulles d'eau
16h00 Les Olympiens: Lutte
22h00 Pile et Face: L'Editorialiste D'Aujourd'hui. Avec la participation de Monsieur Pierre Tremblay, éditorialiste au journal Le Droit à Ottawa. L'émission nous éclaire sur le rôle et les responsabilites de l'éditorialiste, du reporter et du rédacteur.
22h30 Villages et Visages: Ottawa - Paroisse Notre-Dame [La Basilique] voir 5 février 13h00

ven. 10 fév.

8h30 Les 100 Tours de Centour: Les Corbeilles de Philibert
8h45 Trousse-Mitoufle: 23e Emission
11h00 Fables de la Fontaine: le Lièvre et la Tortue
11h15 Autonomie: La Lubrification du Moteur
16h00 Colargol: Le Pacific Express
16h15 Jongleries Mathématiques: Singe qui Veut

La Loi sur L'Evaluation Foncière

Avis aux Propriétaires Fonciers et aux Locataires

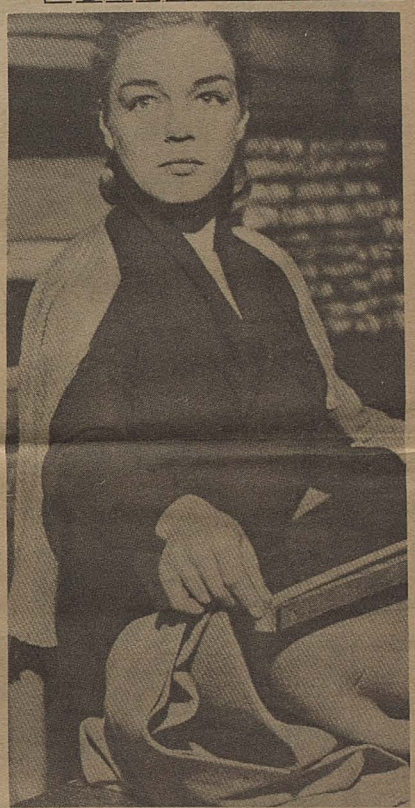
A la suite du retard survenu dans l'adoption des récentes modifications apportées à la loi sur l'évaluation foncière (The Assessment Act), la date normale d'envoi des rôles de l'impôt dans les municipalités et les localités de l'Ontario sera retardée.

L'honorable Margaret Scrivener, ministre du Revenu, a donc repoussé au 19 janvier 1978 la date d'envoi du rôle de l'impôt annuel dans toutes les municipalités et les localités de l'Ontario, A l'EXCEPTION des municipalités situées dans la municipalité régionale de Waterloo où la date d'envoi du rôle de l'impôt sera repoussée au 16 mars 1978.

Cette extension influence la période de temps pendant laquelle les propriétaires et les locataires peuvent faire appel de leur évaluation. En conséquence, la date finale pour déposer une plainte auprès du tribunal de réévaluation foncière concernant une évaluation contenue dans les rôles de l'impôt est repoussée du 19 janvier 1978 au 9 février 1978. Dans la municipalité régionale de Waterloo, la date limite pour déposer une plainte a été repoussée au 7 avril 1978.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

1	A	L	E	V	I	N		A	C	I	E	R
2	L	I	M	I	T	E	R		I	N	N	E
3	E	R	I	E		R	E	A	L		E	N
4	N	E	S		R	O	N	D		A	R	T
5	O		E	C	O	L	E		E	N	V	I
6	I	L		L	U	I		A	N	N	E	E
7	S	I	T	O	T		E	N	T	E	R	
8		S	I	S	E	S		T	E	C		
9	M	E	R	E		E	T	E	T	E	R	A
10	E	U	E		E	V	A		E	M	U	S
11	U	S		A	V	E	N	T		I	I	
12	T	E	R	N	E		T	U	E	R	I	E



Simone Signoret, interprète de *Thérèse Raquin*, un film de Marcel Carné.

PARLONS CINÉMA: Hommage à Henri Langlois, grand admirateur de Carné. Dans une entrevue réalisée quelques semaines avant sa mort, Langlois nous raconte sa vie, comment il est devenu une légende, et nous parle, d'une façon prémonitoire, des difficultés auxquelles devra faire face la Cinémathèque lorsqu'il ne sera plus là. Nous voyons ensuite, dans une séquence filmée lors du festival de Cannes, l'hommage rendu à Henri Langlois par les professionnels du film. Avec lui, nous nous rendons au Musée du cinéma et nous regardons de nombreux extraits de films qui ont marqué l'histoire du septième art.

Grand écart

On ne vous en demande pas tant.
Marchez, nagez, courez un peu.
Bref, soyez actifs et découvrez une nouvelle vie.

Être en forme, c'est donc plaisant!

PARTICIPACTION
Le mouvement canadien du bien-être physique

PARTICIPACTION
En forme... pour mieux vivre!

Avant de partir n'oubliez pas de donner de votre sang à la ✚

DONNEZ DU SANG REGULIÈREMENT